



EL LUNES PROXIMO INICIAMOS NUESTRA

Venta especial fin de estación

CON ESTE MOTIVO, HEMOS HECHO REBAJAS TAN CONSIDERABLES QUE, EN ALGUNOS CASOS, EL PRECIO FIJADO ES MAS BAJO QUE EL MISMO COSTO.

NO PIERDA LA OPORTUNIDAD DE ADQUIRIR MERCADERIA DE CALIDAD A MUCHO MENOS DE SU VALOR REAL.

NO MALGASTE SU DINERO:

Espere hasta el lunes.

CANGALLO 2070—MARTIN GARCIA 465—SARMIENTO 73
B. Aires B. Aires Avellaneda

VENTA A SOCIOS SOLAMENTE HAGASE SOCIO

El gobierno provisional ha autorizado la publicación de la carta dirigida por el doctor Alvear a la Junta reorganizadora de su partido

Existen otros dos documentos cuya publicación en la prensa no ha sido aún consentida

En las últimas horas de la tarde de ayer, dióse a la prensa el siguiente comunicado oficial:

"El gobierno provisional ha autorizado la publicación de la carta que el Dr. Alvear, al salir del país, dejó en sobre cerrado a sus amigos. El gobierno está persuadido de que el público, que conoce las vinculaciones del motín de Corrientes con elementos destacados del partido personalista, apreciará en su justo valor las manifestaciones que ella contiene."

La carta del Dr. Alvear, dirigida a la Comisión reorganizadora de su partido

La carta a que se refiere el comunicado, que obra en nuestro poder desde el miércoles, dice así:

"Los graves acontecimientos, producidos en los últimos días, algunos de público conocimiento y otros ignorados por el pueblo, me obligan a dirigirme a la honorable Junta reorganizadora nacional de la Unión Cívica Radical, para poner en su conocimiento de que debo abandonar las tareas con que me honra dicho cuerpo."

En efecto, el gobierno de facto, usando de un expediente al margen de toda norma elemental de consideración y equidad, me ha notificado por intermedio de su jefe de policía que debo abandonar el país en un plazo perentorio; en el interior, he quedado detenido en mi alojamiento,

determinados elementos o de un partido? Si esto último, como pensamos, solo una inexplicable obsesión o un temor que no los honra puede haberlos movido a ofrecer sus renunciaciones.

BAÑOS. Palacio Arabe
60 - Suipacha - 60
Completamente modernizado
BAÑOS TURCO-ROMANOS
MASAJES — Duchas — HIGIENICOS — MEDICINALES —
EPECUEN — Finiandia — Luz —
PEDICUROS — MANICURAS
Peluquería — Bar
ELECTRICIDAD MEDICA. RAYOS X
Departamento especial para señoras

No puedo oponer hoy a este gesto inconcebible más que la altiva protesta de mi silencio, ya que por circunstancias que es excusado mencionar, ninguna otra actitud es posible. Bien claro aparece el propósito del gobierno de facto de turbar y anular, si posible fuera, la gestión de reorganización del radicalismo que emprendiera bajo felices auspicios la Junta que hasta hoy he tenido el honor de presidir. Para alcanzar ese propósito no le ha bastado querer complicar gravemente a los dirigentes de mi partido con acontecimientos militares que ignoraban y que no han entrado en la órbita de su actividad en pro de la reconstrucción partidaria, sino que voluntariamente expulsa del país a gran número de los hombres que tomaron sobre sí desinteresadamente la tarea de encauzar al Partido Radical, y por ende a la Nación, por la senda de su reorganización legal.

Espero que los trabajos realizados por la Junta reorganizadora radical no han de perderse, sin embargo. Al abandonar el territorio de mi patria y con ello las funciones que me mis dignos correligionarios me honraron en un momento grave y trascendental, solo me resta desear que el inesperado contraste no aminore los ánimos y pueda proseguir la Junta sus gestiones, inspiradas hoy como ayer en altos y nobles propósitos de bien y de salud para la Nación.

Saludo a ustedes con mi más distinguida consideración. — (Firmado): M. T. de Alvear."

Hay, además, otros dos documentos—

Espero que los trabajos realizados por la Junta reorganizadora radical no han de perderse, sin embargo. Al abandonar el territorio de mi patria y con ello las funciones que me mis dignos correligionarios me honraron en un momento grave y trascendental, solo me resta desear que el inesperado contraste no aminore los ánimos y pueda proseguir la Junta sus gestiones, inspiradas hoy como ayer en altos y nobles propósitos de bien y de salud para la Nación.

Saludo a ustedes con mi más distinguida consideración. — (Firmado): M. T. de Alvear."

COLIBRI
UNICA ANILINA QUE TIENE NEGRO AZABACHE

Arturo Alessandri

Abandonó ayer nuestro país, requerido por sus conciudadanos para actuar en estos difíciles momentos de la vida chilena, el doctor Arturo Alessandri, último presidente constitucional de la vecina república.

El doctor Alessandri residía en nuestro país desde hace algún tiempo y se hallaba ausente de su patria desde



hace varios años a raíz de haberlo despedido de su cargo, el general Ibáñez, último dictador de Chile, cuya política desastrosa, reaccionaria y despótica provocó el reciente y unánime repudio de su pueblo.

El doctor Alessandri regresó a Chile en el tren internacional que partió ayer por la mañana de Retiro, acompañado de su familia y numerosos amigos. En el andén un público numeroso y entusiasta tributó al viajero una calurosa recepción y hasta el momento de partir el convoy muchos compatriotas saludaron al ex presidente, renovándose de continuo los vítores a Chile libre, a nuestro país y a la democracia.

Saludaron al doctor Alessandri en el momento de su partida los doctores Vicente C. Gallo, Carlos F. Gómez, Benito Villanueva, Manuel Moyano y Alfredo L. Palacios.

CENTRO SOCIALISTA FEMENINO "FENIA" CHERTKOFF

La comisión administrativa del Centro Socialista Femenino "Fenia Chertkoff" ha resuelto organizar un chocolate de camaradería a los compañeros que han estado detenidos, estrechando así, una vez más, los vínculos de solidaridad que unen a todos los socialistas.

Esta reunión se llevará a cabo mañana sábado, a las 22 horas, en el salón de la Casa del Pueblo.

Se invita a los afiliados y simpatizantes a concurrir con sus familias a tan simpático acto.

Las correspondientes tarjetas están en venta, al precio de un peso, en el comedor de la Casa del Pueblo.

LA POLITICA ARGENTINA

(Continuación de la 1.ª pág.)

tud para encaminarla a grandes realizaciones. Ella nos salvará.

En Chile, la juventud abatió la dictadura—

Observémosla en Chile en este momento glorioso en que el dictador prófugo acaba de traspasar los Andes. Es la juventud quien le ha vencido; es la juventud vigilante, alerta, que durante los siete años de oprobio y de vergüenza salvó la dignidad de Chile.

La palabra altiva y serena de la juventud chilena ha vibrado entre nosotros con el acento de heroico temple que le legaron los antepasados araucanos, gestores de legendarias epopeyas. He ido a saludar a mi amigo Alessandri y he sentido una honda emoción al ver al democrata gozoso por el retorno de la libertad en Chile. Cuando pasó por Buenos Aires, víctima del dictador, que se ensañó con él, en un carácter de decano de la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales de la Universidad de La Plata, resolvió expresamente el fervoroso deseo de la casa de estudios de que pronto volviera a la normalidad de la democracia chilena, y testimonió la más viva simpatía al pueblo hermano en la persona de su presidente, Alessandri, a quien le ofreció la tribuna de la Facultad. Han pasado seis años y durante ellos la juventud ha dado pruebas de heroísmo.

La situación de nuestro país—

La situación de nuestro país es de suma gravedad. Soy un adversario decidido del gobierno provisional, desde el día mismo de su constitución. Lo he combatido lealmente, sin subterfugios y le seguiré combatiendo en defensa de la libertad. Cuando falta la libertad, sólo un ideal debe impulsar a los hombres, el de conquistar la libertad.

Estas palabras se publicarán fuera de la patria; por eso no quiero decir todo mi pensamiento que lo debo en primer término, a los que vivimos sin garantías. Es aquí donde debo asumir la responsabilidad por mi conducta. Sólo, por eso, pues Vd. sabe que el Uruguay, generosa tierra libre, es la patria de mis padres.

Quiere Ud. mi opinión sobre el último decreto del gobierno provisional y se la daré francamente. El significa, a mi juicio, la exclusión de un partido de las luchas cívicas y eso es inadmisible. El gobierno no puede erigirse

DETENCION DE UN AFILIADO SOCIALISTA

Ha sido detenido en Río Cuarto, localidad donde reside el afiliado del Partido Socialista, doctor Miguel Angel Zabala Ortiz. Se ignoran las causas que han provocado tal medida.

TOMO RESOLUCIONES SOBRE EL MOMENTO POLITICO EL PARTIDO DEMOCRATA PROGRESISTA

El Comité Nacional del Partido Demócrata Progresista, reunido ayer con la presencia de delegados de la capital federal, Sarza Fe, Entre Ríos, San Juan y Mendoza, después de considerar el momento político del país, resolvió hacer públicos en un documento sus puntos de vista sobre los últimos actos del Gobierno Provisional e invitar a los demás partidos para que, interpretando el anhelo popular, reclamen, conjuntamente, por intermedio de sus respectivas delegaciones, el retorno a la normalidad constitucional, el inmediato restablecimiento de las libertades políticas, sin limitaciones de ningún género, y la ampliación de la convocatoria a elecciones, comprendiendo la de presidente y vice-presidente de la Nación.

LAS AGRUPACIONES SOCIALISTAS GASTRONOMICAS Y DE CHOFERES

Conjuntamente con la Comisión Electoral Nacional

Preparan un gran festival para el 8

Las entidades del epígrafe están preparando la realización de un gran festival de beneficio a objeto de allegar recursos para el fondo electoral que está formando el Partido con motivo de los comicios próximos.

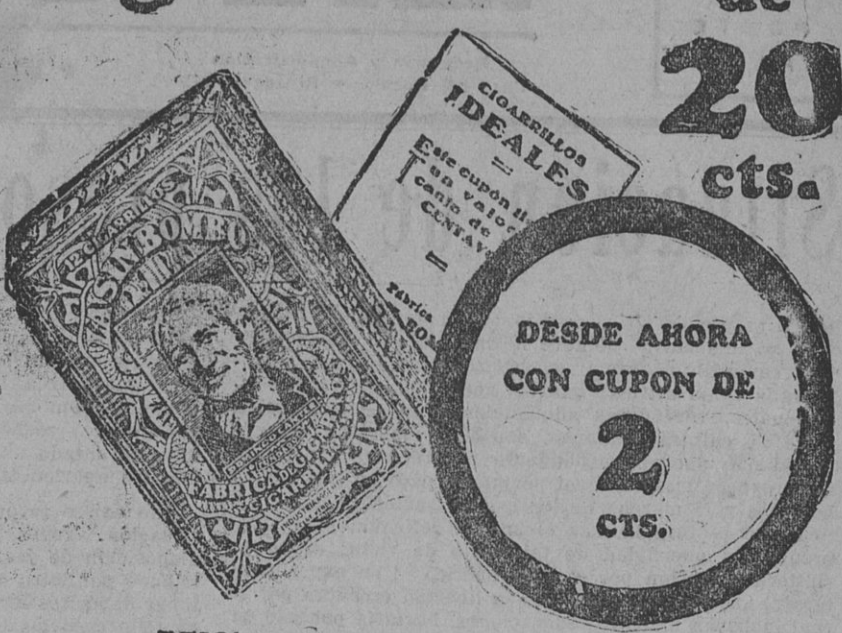
Dicho festival se realizará el 8 de agosto, a las 21 horas, en la Casa del Pueblo, siendo el programa a desarrollar el siguiente:

1. La Internacional, por la orquesta; 2. La hermosa película social, de la admirable obra de Anatole France, "Crainqueville"; 3. Conferencia sobre "La obra de Sáenz Peña", por el ciudadano Américo Ghilardi; 4. Romanza por el baritone Luis Lorenzo, de la Agrupación Artística "Juan B. Justo"; 5. Película cómica interpretada por Lupine Lane, titulada "Nubes de verano"; 6. Gran baile familiar, amenizado por la orquesta Leo.

Prelo de las localidades: afiliados y agremiados con carnet, \$ 1.50; invitados, 2.ª señoras y señores, 0.50.

Pueden adquirirse las entradas en la Casa del Pueblo, secretaría de la Comisión Electoral Nacional, de 14 a 18 horas.

Cigarrillos de 20 cts.



ETIQUETA ROSA

La marca a la cual vinculó don Domingo Canter la notoria actividad tabacalera de su nombre.

IDEALES

LA MUNICIPALIDAD ENTREGARA LAS LIBRETAS DE GUARDAS DE OMNIBUS

La dirección de tráfico de la municipalidad informa que a partir del 3 de agosto próximo procederá a entregar a los guardas de omnibus las libretas que los habilita para desempeñar su profesión.

Como la cantidad de libretas confeccionadas no es proporcionada al número de guardas que en la actualidad presta servicios en las distintas compañías, la mencionada dependencia municipal hace saber a los interesados que aún no hayan iniciado los trámites correspondientes, que deben hacerlo antes del 31 de agosto.

SE ANTICIPO LA FECHA DE EGRESO PARA LOS CADETES MILITARES

En el ministerio de guerra se anticipa un decreto disponiendo que los cadetes del Colegio Militar que cursan actualmente sus estudios de cuarto año, y que debían recibir sus despachos de subtenientes el 22 de diciembre, finalicen sus estudios, el 6 de septiembre, aniversario de la gloriosa jornada revolucionaria, recibiendo ese día sus despachos.

Dicha medida responde al propósito de llenar las numerosas vacantes que existen actualmente en algunos regimientos, motivo por el cual los 145 egresados serán distribuidos inmediatamente en los distintos cuerpos.

NUEVO PROFESOR SUPLENTE DE LA FACULTAD DE MEDICINA

El consejo superior de la Universidad acaba de confirmar la designación del Dr. Gustavo A. Calapori para el cargo de profesor suplente de técnica de dentisteria operatoria de acuerdo con la propuesta formulada por unanimidad del jurado de la escuela de Medicina, integrado por los doctores Zabotinsky, Tesone, Varela y Nicoll.

LOS PROFESORES DE ROSARIO APOYAN LAS GESTIONES PRO ESTABILIDAD Y ESCALAFON

La Asociación de profesores nacionales de la ciudad de Rosario ha dirigido una comunicación a la Liga Nacional de Empleados Públicos adhiriéndose a las gestiones que se vienen realizando ante los poderes nacionales para obtener la sanción del escalafón y la estabilidad del empleado público.

AVISO A LOS AGENTES Y VENDEDORES DE "LA VANGUARDIA"

Habiendo desaparecido las causas comunicadas, rogamos, en lo sucesivo, enviar correspondencia, cheques o giros a nombre de ADMINISTRADOR de "La Vanguardia", Rivadavia 2150, capital.

LA ADMINISTRACION.

CATORCE CASAS COLECTIVAS SE CONSTRUIRAN EN EL BARRIO RAWSON

La Comisión nacional de casas baratas ha resuelto construir un grupo de 14 casas colectivas y un pabellón de administración en el barrio Parque, delimitado por Guillermo Rawson, sito en las calles Esplendor, Diagonal y Zavalaga.

VISITAS EN EL MINISTERIO DEL INTERIOR

Visitó al ministro del interior, Ingeniero Pico, el interventor en Corrientes doctor Dell'Oro Maini, quien informó al titular de la cartera de los recientes acontecimientos que se han desarrollado en aquella provincia y de la situación actual de tranquilidad y normalización de las actividades que se observa en todo el territorio.

El interventor regresará hoy a Corrientes.

También visitó al ministro del interior el secretario de hacienda de la intervención en la provincia de Buenos Aires, doctor Edgardo Miguez, quien conversó sobre asuntos de la administración bonaerense.

FOTOGRAFIA SOCIEDAD ARTISTICA

Regala un gran retrato en colores por docenas de retratos. Retratados al lápiz (lo mejor), \$ 15. Postales finas, \$ 5 la docena. Carnets, dos por \$ 1.

CANGALLO 1056 entre C. Pellegrini y Cerrito. Teléfono: 87. Rivadavia 0843.

Banco Español

del Río de la Plata

TRASLADÓ SU

Agencia N° 10 A SU NUEVO LOCAL:

Calle Lima esq. Garay

v. 11/8/31.

Joyería Sammartino
RELOJES — ALHAJAS
FANTASIAS
Artículos para regalos
CALLAO 332
U. T. 47 CUYO 3222

EL SOL

Organo del PARTIDO SOCIALISTA URUGUAYO

Aparecerá diario a partir del 4 de agosto próximo; las entidades y ciudadanos que deseen cooperar a su sostenimiento, pueden dirigirse al ciudadano.

V. MARTINEZ CASTRO GORRITI 5399

de esta Capital.

Suscripción trimestral: \$ 5 m/n.

El mal aliento que Vd. tiene

es debido al estreñimiento. También otras molestias que lo preocupan, tales como eructos ácidos, pesadez de estómago, dolor de cabeza y todas las afecciones estomacales, se deben al mal funcionamiento de su intestino.

Todos los trastornos pueden evitarse tomando un laxante suave y eficaz como el Neolaxan Vegetal, que también tiene la ventaja de no debilitar y que estimula el apetito debido a sus componentes amargotónico-laxantes de exclusivo origen vegetal.

Para los niños y personas de paladar delicado conviene el Neolaxan Aromático, de sabor dulce y agradable.

En venta en todas las farmacias y en la Gran Farmacia Constitución, Lima y Garay, Buenos Aires.

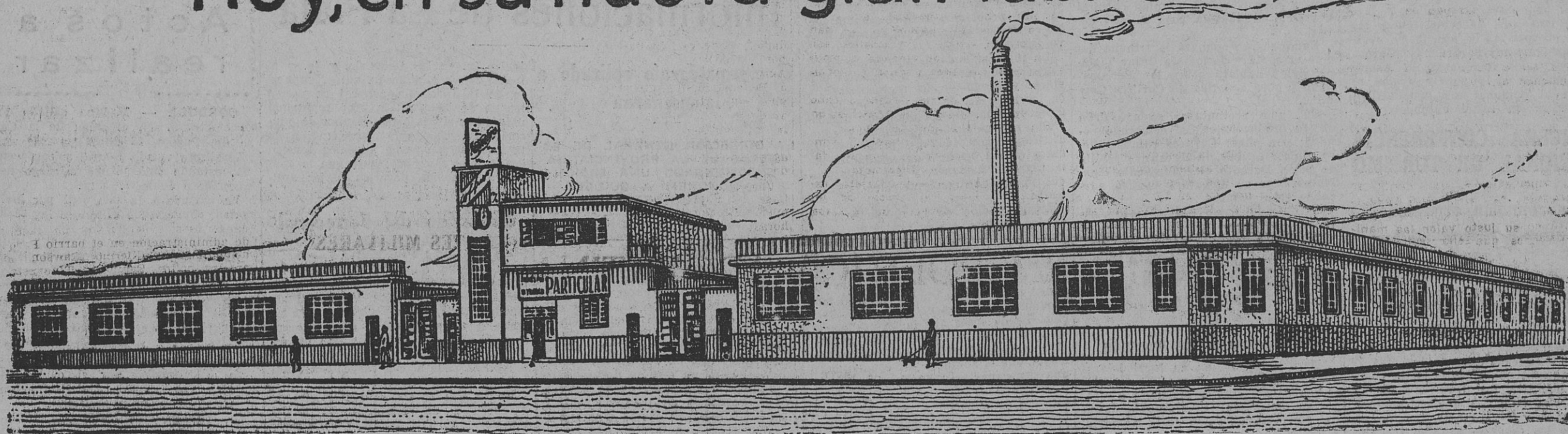
1922 - 31 DE JULIO - 1931

9° ANIVERSARIO

de los cigarrillos

Particulares

Hoy, en su nueva gran fábrica



La más vasta y mejor montada

de Sud América

La que más tabaco habano consume

La que mejores salarios paga al personal

y por ende...

la que más garantías ofrece al público

en la elaboración de cigarrillos finos

Fábrica argentina (auténtica)

V. F. GREGO
MANUFACTURA DE TABACOS
PARTICULAR
Buenos Aires - Monte Dinero 2751

Informaciones deportivas

Fueron designados los referees para los parti- dos de la Asociación

Primera división y reservas

Para los partidos a disputarse pasado mañana domingo, por el campeonato de primera división de la A. Argentina de Fútbol, fueron designados los siguientes referees:

SECCION "A"

San Fernando v. B. Porteno, referee: C. Garigliano y Otaño, primera y reserva, respectivamente; N. Chigago v. Sp. Palermo: E. Rielo y Novaro; Sp. Barracas v. Deportivo Bs. Aires: F. Nielsen y A. Chabín; Def. de Belgrano v. Colegiales: E. Escola y J. Vivaldi; Almagro v. Ex-cursillistas: A. Rotondo y J. Santarrelli; Estudiantes v. Barracas Central: A. Páez y A. Dasso; El Porvenir v. Arg. de Blandifield: V. Alvarez y T. Spallarosa.

SECCION "B"

Palermo v. Alvear, de Caseros, referee: A. Sommeruga y P. Boidi, primera y reserva, respectivamente; Progresista v. Ali Boys: F. Felicioli y M. Lerma; Nacional v. G. y E. de Lanús: B. Coll y B. Navone; Del Plata v. Temperley: J. Masanet y M. Baronecchi; Liberal Argentino v. Sportsman: V. Carlucci y A. Castiglioni; Unión v. Acassuso: R. Galdi y B. Banoen; Sp. Dock Sud v. La Paternal: J. Caraballo y A. Mendharzu; Boca Alumni v. San Telmo: N. Vallat y S. Larraburo.

La Asociación se dirigió a la policía

Recordando una resolución adoptada el año anterior con motivo de los incidentes en las canchas de fútbol y la intervención policial, las autoridades de la Asociación Argentina se dirigieron ayer, por nota, a la Prefectura de policía.

Al solicitar la cooperación policial para reprimir los atentados a los referees, por parte de público y jugadores, como así también tomar medidas preventivas a objeto de evitar los sucesos desagradables provocados por tales incidentes, la Asociación exhorta a la policía a que recuerde al personal las instrucciones impartidas en aquel entonces.

TERCERA CONFERENCIA NACIONAL DE TURISMO

La subcomisión organizadora adoptó resoluciones

De acuerdo con la resolución adoptada por la comisión directiva del Automóvil Club Argentino de realizar la 3a. conferencia de turismo en la ciudad de Paraná con apertura en la capital mencionada y clausura en la ciudad de Concordia durante los días 19 al 23 de septiembre próximo, la comisión respectiva ha dado comienzo a los trabajos de organización y preparación del mencionado acto.

Entre los diversos asuntos tratados se consideró especialmente el de realizar un viaje de turismo a la provincia de Entre Ríos, entrando por Paraná para seguir luego por Nogoyá, Gualeguay, Gualagaychú, Concepción del Uruguay, Colón y Concordia, que se cumplirá en los días que se efectuará esta conferencia.

También se acordó en principio, de acuerdo a una resolución adoptada en la conferencia del año anterior organizar dos actos de confraternidad con las repúblicas del Uruguay y Brasil en Salto y Uruguay, respectivamente.

Por último se acordó enviar una nota oficial a las autoridades del gobierno de Entre Ríos comunicándole la realización de la tercera conferencia nacional de turismo en la fecha antes mencionada.

CAMPEONATO DE LA FE- DERACION COMERCIAL DE FUTBOL

Programa de partidos para mañana y el domingo

Bajo el patrocinio de la Federación Comercial de Fútbol mañana sábado y el domingo próximo, se cumplirá el siguiente programa:

SECCION "SABADOS"

Mañana, a las 14.45. Segunda división: Club Atl. y C. Talleres F. C. O. v. C. A. Unión Telefónica; C. A. Club A. Agar, Cross y Co. Ltd. v. Chrysler Belgrano Athletic Club; C. A. Unión Telefónica "B" v. C. A. Plaza Haas; C. A. P. Picard y Cia. v. C. A. F. C. Pacifico, sec. Contaduría.

Tercera "A" — C. Empleados de Despachantes de Aduana v. C. A. Unión Telefónica; Club S. y D. Casa Editorial Sopena v. C. A. Casa Alfuso; C. A. Casa Iurrat, bye.

Tercera "B" — C. A. F. C. Pacifico sec. Contaduría v. C. A. Agar, Cross y Co.; C. A. Unión Telefónica v. C. A. El Automóvil; C. A. Vea, bye.

SECCION "DOMINGOS"

Por la Sección "Domingos", se jugarán el 2 de agosto, los siguientes partidos, a las 8.45 horas:

Segunda división — C. A. Wenz y Cia. v. C. A. Cervencia Buenos Aires; Club Social Cia. Primitiva de Gas v. Football Club Estación Sola F. C. Sud; Club S. y D. Panif. Argentina, bye.

Tercera "A" — Club Sportivo Kelly v. C. A. Transacción Internacional; Club S. y D. Panificación Argentina v. Hungaria Sport Club; C. Social Dep. v. Newark, bye.

Tercera "B" — Club Naumann v. Sport Club Alcora; Football Club Estación Sola F. C. Sud v. C. A. Forum; C. A. Calefacción Felo, bye.

Hoy realizará el Rácing Club su 4.º acto cultural

Como hemos informado, hoy viernes, a las 21, en su local social Av. Mitre 934, Avellaneda, el Rácing Club llevará a cabo la cuarta reunión cultural del ciclo organizado para el año actual.

En este acto ocupará la tribuna del club el poeta y periodista César Tiempo, quien hablará sobre la "Personalidad y obra artística de Carlos Chaplin".

En el acto preliminar se exhibirán cuatro producciones del celebrado cómic; son ellas: Carlitos cambalechero, En las termas, Inmigrante y El día de pago. Durante el espectáculo cinematográfico se ejecutará música adecuada en el piano.

La entrada, como de costumbre, será libre y gratis.

ASAMBLEA DE LA FEDE- RACION ARGENTINA DE PELOTA

Se efectuará hoy viernes

Hoy, a las 21, en su local Iriarte 2056, la Federación Argentina de Pelota realizará asamblea ordinaria a efectos de considerar el siguiente orden del día: Consideración de la memoria y balance del cuarto ejercicio; Proyecto de modificación del art. 34 del reglamento interno, presentado por el consejo directivo a indicación de la asamblea extraordinaria del 15 de junio de 1931; Elección por el término de un año de un secretario y dos vocales suplentes; Designación de dos personas que no formen parte del consejo directivo, para que aprueben y firmen el acta de la asamblea.

El domingo proseguirá la asamblea el club El Porvenir

Pasado mañana domingo proseguirá la asamblea del club El Porvenir, que el 12 del mes en curso pasó a cuarto intermedio.

Confederación Juvenil Socialista

Hubo cambios en el programa para el domingo

RESOLUCIONES DE LA CO- MISION DE DEPORTES

La Comisión de deportes de la Confederación Juvenil Socialista adoptó ayer las siguientes resoluciones relacionadas con el programa de fútbol para el domingo:

De Armas v. Del Valle Iberlucea; lo dirigirá el referee Pasiancto en lugar de Quinteros.

Para el partido en las J. J. Chelana v. J. P. Lebat, tercera división, fué designado el referee Quinteros. Además, en la misma reunión se dio por perdido el partido de la Juventud Matteotti, de su match de tercera división, con Del Valle Iberlucea.

FF. CC. del Estado jugará contra Argentinos de Quilmes

MAÑANA, EN BARRACAS

Con carácter amistoso mañana, a las 15, se enfrentarán los equipos de los clubs FF. CC. del Estado y Argentino de Quilmes, en la cancha de Sportivo Barracas, sita en Iriarte y Luzuriaga.

Conferencia en el Centro nacional de ingenieros

Se realizó la anunciada conferencia sobre "Las consecuencias económicas de la racionalización", a cargo del ingeniero Emilio Dickmann, en el local del Centro nacional de ingenieros.

Comenzó el conferenciante haciendo notar la complejidad de definir la palabra racionalización, dados los múltiples aspectos que abarca en la economía y en la técnica. Sin embargo, la definición debe darse. La más amplia y completa es aquella que interpreta a la racionalización como un conjunto de ideas y una nueva forma de encarar los problemas técnico-económicos. No es una serie de reglas, sino un nuevo concepto.

La influencia de la aplicación de la organización científica del trabajo primero, y luego de la racionalización, en los salarios, en los precios y en el nivel de vida, fué ampliamente demostrada por medio de gráficos y estadísticas, construídos los primeros con datos de las oficinas de estadística de la Liga de naciones, y del ministerio del trabajo de Inglaterra y los Estados Unidos.

La aplicación de la racionalización en los Estados Unidos, Alemania, Inglaterra, Francia y Japón, produciendo el fenómeno de la desocupación y del desplazamiento del trabajo fué ampliamente explicada. No es posible suponer que solo la racionalización ha producido el fenómeno de la desocupación. Es de creer que la no aplicación de algún orden y método en la producción, habría provocado un desorden mayor que el actual y por consiguiente una desocupación mayor.

Refiriéndose luego al desperdicio, establecido de acuerdo a los estudios de Hoover en los Estados Unidos, como es de antieconómico y perjudicial para la economía en general. Los esfuerzos que se hacen para disminuirlos son muy grandes en todos los países.

El nivel medio de los precios, que ha descendido desde 1923, la menor exportación de los grandes países industriales, y la disminución relativa de los salarios, fué ilustrada con números índices. El estudio del problema económico actual, lleva a estudio de la aplicación de la técnica a la producción. Por consiguiente es básico el estudio de la técnica de producir, pues ésta es la causa de todos los problemas que se crean posteriormente. El estudio de la técnica, permite afirmar que el progreso de ésta es ilimitable e indefinido, y que no será posible fijar normas económicas inmutables, puesto que dependen exclusivamente de la técnica que está en permanente evolución.

Así como la aparición de la máquina de vapor produjo una revolución profunda, tanto en la producción como en las relaciones económicas entre los hombres, la racionalización ha producido una revolución tan profunda y fundamental como la de la máquina de vapor.

Ante los problemas económicos que afectan hoy al mundo, no caben dudas ni vacilaciones. El punto de vista de la racionalización, es decir, el estudio científico de los mismos, es el único camino que debe seguirse. No puede admitirse más el viejo criterio de la economía clásica que consideraba a las crisis como fenómenos periódicos y sin solución, para evitarlos. El presidente Hoover así lo declaró en un discurso. Por último significó la importancia que adquirirá cada día el concepto de racionalización, a medida que su aplicación se generalice dentro de cada país, y para todos los países en sus relaciones comerciales y económicas, siempre que el comercio sea un vínculo bilateral, es decir un intercambio mutuo de productos. El estudio de estos complejos problemas debe ser realizado por hombres de una sólida preparación técnica, que están así facultados para comprender la esencia íntima de los mismos.

La conferencia fué ilustrada por numerosas proyecciones de gráficos.

SIN UN SOLO CENTAVO AL CONTADO

AMUEBLAMOS TODA SU CASA

Grandes Mueblerías TERZA Hnos.

EN 10, 15 y 20 MESES

726 SARMIENTO 726

Hablamos claro, entendemos bien.

HERMOSO CONJUNTO DE MUEBLES PARA ESCRITORIO construídos en roble norteamericano, compuesta de: 1 Sofá y 3 sillones en cuero, 1 Biblioteca, 1 Escritorio, 1 Sillón giratorio y 1 Pehera muy sólida, \$ 470, otros juegos \$ 470.

CREDITOS LIBERALES, EN 10, 15 y 20 MESES, CONCEDIDOS EN EL MINIMO DE TIEMPO. VISITE Vd. NUESTRA CASA. (Los del interior plean Catálogo V).

5 % DESCUENTO A LOS QUE MENCIONEN ESTE AVISO

Informaciones de La Plata

El cinematógrafo aplicado a la enseñanza

LA DIRECCION GENERAL DE ESCUELAS DE LA PROVINCIA HA ENCOMENDADO UNA MISION AD HONOREM A GUILLERMO KORN

LA PLATA, 30 — Ayer fué dado a conocer un decreto de la Dirección General de Escuelas por el cual, después de extensos fundamentos sobre la necesidad de incorporar a la enseñanza primaria el cinematógrafo cultural y científico, se encomienda a nuestro compañero Guillermo Korn la redacción de "un informe breve y concreto que tenga en cuenta las posibilidades reales en que se desenvuelve la enseñanza primaria en la provincia, proponiendo un plan de realización inmediata con vistas a una aplicación gradual a medida que la experiencia vaya probando su éxito, relativo a la aplicación de cinematógrafo a la enseñanza escolar".

Se establece después que esta misión tiene carácter ad honorem y que la Dirección General pondrá a disposición del señor Korn los medios necesarios para que amplíe su documentación y reúna los antecedentes que juzgue necesarios, encareciéndole procurar cumplir su cometido dentro de un plazo que no exceda de treinta días.

Se ha reforzado el presupuesto escolar en 700.000 pesos

LA PLATA, 30 — Teniendo en cuenta la nota de la Dirección general de escuelas por la que elevó al gobierno el plan aprobado por el Consejo general de educación sobre creación de escuelas y grados para combatir el analfabetismo y solicitarle se arbitren los recursos indispensables, el interventor dió ayer un decreto por el que se resuelve reforzar en la suma de setecientos mil pesos moneda nacional el

inciso 2o. en los ítems 2o. y 4o. y el inciso 3o. en el ítem 1o. del presupuesto de la Dirección general de escuelas en vigencia, en la proporción que determine el reajuste del plan de educación sometido a la consideración de la intervención por el director general de escuelas y en la forma que lo considere necesario para su mejor aplicación.

Producido del Ferrocarril Provincial

LA PLATA, 30 — En el informe semanal que eleva al ministerio de obras públicas, el ferrocarril Provincial de Buenos Aires, correspondiente a la semana que finalizó el 24 del corriente mes de julio, se establece que en dicha semana hubo un aumento de pesos 5.857,53 m.n. con respecto a igual semana del año anterior.

En lo que va del corriente año se ha notado un aumento de pesos 175.193 m.n. con respecto al mismo período de tiempo del año 1930.

HOY

TOLOSA (LA PLATA) — Organizada por la Agrupación Universitaria Socialista se efectuará, a las 20.30 horas, una conferencia a cargo del ciudadano Ernesto Sabato quien disertará sobre: "Jean Jaurés".

BANFIELD — LA BIBLIOTECA Popular "D. F. Sarmiento" ha organizado tres funciones cinematográficas y una conferencia, a desarrollarse en el salón del teatro Universal, Alsina 1453.

El programa preparado es el siguiente: A las 14.30 horas: Cínta cómica de Chaplin, y la extraordinaria película "Sin novedad en el frente".

A las 7 horas: Se exhibirán las mismas películas. Ambas funciones están dedicadas a los niños de las escuelas, quienes abonarán 30 centavos, concurriendo gratis los asilos, colonias de niños débiles, orfanato masónico y Casa del niño. La entrada general cuesta un peso.

Por la noche se volverá a exhibir la película "Sin novedad en el frente", presentándose en escena el dúo nacional Flourquin-Felbe, acompañado por sus guitarristas Rodríguez y Echezarreta.

En un entreacto usará de la palabra el doctor NICOLAS REPETTO, sobre el tema: "Cómo cooperan los hombres". Para esta función nocturna, que comenzará a las 20.30 horas, se ha fijado en un peso el precio de la platea.

A dos cuerdas de Callao

y de Rivadavia, Cangallo 2072, se alquilan departamentos de 3 piezas, cocina, baño y patio, a precios módicos.

DENTADURA COMPLETA \$25

(Sup. o Inf.)
Empalmaduras \$ 4
Coronas oro 22 Kts. \$ 12
Extracciones sin dolor \$ 2

Dra. C. M. ONESTO

CIRUJANA DENTISTA
RIVADAVIA 2180
U. T. 47 Cuyo 6865

Nuevo tratamiento de la piorrea alveolar
CONSULTAS GRATIS

Casa BUJAN
es, sin duda alguna,
la mejor organizada
en el ramo de sastrería

Los empleados y obreros que acompañan al dueño hace 20 años en la mejor armonía y compañerismo tienen por guía un solo afán: dar satisfacción al cliente, lo cual es la mejor garantía para el público que nos confía sus encargos.

TRAJES sobre medida, desde \$ 85.-

SOBRETODOS de finos paños y especiales forros a \$ 35.-

TRAJES confeccionados en bonitos casimires de pura lana a \$ 35.-

SOMBREROS castor, colores de moda y negro a \$ 12.-

Créditos a 10 meses

RIVADAVIA 2102,
esquina Rincón
U. T. 47, Cuyo 7916

BICICLETAS INGLESA

JUVENIL Y "RUNWELL"
NUEVOS MODELOS 1931
(Equipados con Dunlop)

Existencia en todos tamaños
BURTIDO VARIADO

VELOCIPEDOS Y VEHICULOS N. AMERICANOS PARA NIÑOS

EXCLUSIVAMENTE EL MEJOR MATERIAL

FACILIDADES DE PAGO

CASA ITURRAT
GIAMBIAGI & SCHIAVI

Cerrito 544 - Bs. As.

PIDA A NUESTRAS SUCURSALES

CAFE Paulista

El mejor del mundo

REMATE DE UNA CASITA

situada en TURDERA F. C. S. Casa No 1 de "El Hogar Obrero", Necochea y C. Amenado, a 4 cuadras al sur de la estación Turdera y 12 cuadras al oeste de la estación Adrogué, sobre el camino a Mar del Plata.

Que se realizará el

Sábado 15 de Agosto

a las 16 horas, en las oficinas de "El Hogar Obrero", calle Martín García 465, Buenos Aires.

Con la base de \$ 4.600

Lo que importa una mensualidad: De alquiler, \$ 30.66; de amortización, \$ 15.34. Total, \$ 46.

Se pondrá en subasta la casa mencionada, construída por "EL HOGAR OBRERO". Consta de 3 piezas, cocina de madera con fogón, baño, w.c., todo de material de cal, con aguas corrientes, luz eléctrica, árboles frutales, galponcito, pequeño gallinero y cerco de enredadera. Superficie aproximada: 280 metros cuadrados. Venta a plazos, en alquiler con opción de compra, dando el 20 olo a cuenta del precio de venta, o todo al contado. Puede visitarse.

CASA ITURRAT
GIAMBIAGI & SCHIAVI

Cerrito 544 - Bs. As.

La intervención del Departamento nacional del trabajo en los conflictos obreros

EL ESTADO PATRON Y LA LEGISLACION DEL TRABAJO

Impresiones del Dr. Maglione

Continuamos la publicación de la conferencia pronunciada recientemente por el doctor Maglione, (ver números 8893-94), texto íntegro gentilmente cedido a "La Vanguardia" por el ex presidente del Departamento nacional del trabajo.

El Estado patrón—

Otra experiencia no tan anecdótica pero sí de mayor relieve, es la de que el más serio tropiezo que tuve que vencer para hacer cumplir la ley de 8 horas, fue precisamente la administración pública del gobierno. Denunciado por las asociaciones gremiales que se faltaba abiertamente a las leyes del trabajo en reparticiones nacionales, hay que ver la sorpresa de los altos funcionarios cuando en la forma oficiosa que era de rigor se le insinuó la necesidad de ajustarse al cumplimiento de la ley. Hubo más de una sorpresa ingenua en el jefe de alguna repartición al ver que el presidente del Departamento se dirigiera nada menos que al propio gobierno de que formaba parte pidiéndole el cumplimiento de la ley. Y fue una tarea diplomática y muchas veces no simple, convencerlos de que el Estado que dictaba las leyes y las hacía cumplir por la fuerza, de las sanciones penales, no podía excluirse del cumplimiento de las mismas leyes, y por el contrario debía ser el primero en dar el ejemplo de respetarlas.

"He encontrado mucha mayor comprensión e inteligencia y buena voluntad por lo general, —casi diría sin excepción— de parte de los obreros, que del lado de los patrones. El patrón o su representante, aparte de su natural prepotencia hija de todos sus prejuicios acumulados y de la fuerza que le da el apoyo de la corriente social, demuestra casi siempre no sólo el menor espíritu de tolerancia consiguiente a ese temperamento, sino menor capacidad de comprensión y adaptación a las circunstancias y a la necesidad, es decir, menor inteligencia".

Otras dificultades no menos molestas, que tenían origen inmediato en la desmoralización general del gobierno anterior, con que se tropezó para aplicar bien las leyes, fueron la recomendación de influencia y la coima que desvirtuó el cumplimiento de todas las leyes en el país, la coima, naturalmente, fué suprimida por sola acción de presencia. Pero contra la recomendación, mal criollo de este pueblo sin espíritu de justicia, la lucha fué mucho más difícil, y más que difícil molesta y desagradable.

Estas son las lecciones recogidas en la tarea primaria del Departamen-

to, o sea, la aplicación de las leyes obreras.

Intervención en los conflictos obreros—

En cuanto a la intervención en los conflictos obreros, esta tarea, como he dicho, había sido siempre extraña al Departamento nacional del trabajo. Había que ver la sorpresa de los representantes de las asociaciones gremiales obreras, y mucho más de las altas asociaciones patronales, cuando tuvieron que pisar por primera vez el patio ancho e inhospitalario de la casa de la calle Azcuénaga y esperar a la intemperie, bajo el frío o la lluvia de invierno, y bajo el sol de verano, el riguroso turno para ser atendidos, como se hacía diariamente, de pie en la propia puerta del despacho presidencial.

Unos y otros habían estado acostumbrados a pisar las alfombras y a conocer las antenas y las "amanasadoras" del despacho presidencial y de los ministerios de la casa de gobierno. Ninguno de ellos ni siquiera sabían donde estaba la oficina del Departamento nacional del trabajo. Algunos, también hay que decirlo, hasta ignoraban su existencia.

Después de la revolución se produjo aquella gran efervescencia obrera que tanto preocupó al país, casi tanto, si no más, que la situación política y la económica. Los patrones creyeron que había llegado el momento de tomar ellos el mango de la sartén que hasta ese mismo día lo habían tenido principalmente los otros. Los obreros temieron un gobierno de fuerza y reaccionario. Cuando al presentarse los primeros conflictos, felizmente individuales y aislados les fué indicado desde la casa de gobierno que debían entenderse con el Departamento nacional del trabajo que era el funcionario técnico encargado por la ley de intervenir exclusivamente en ellos, y se vieron obligados a acudir a la casa de la calle Azcuénaga, fué como si hubieran tenido que aprender otro idioma para ellos hasta entonces desconocido. Y declaro, y ésta es la experiencia más importante que creo señalar en esta parte, que les fué muy fácil aprender. En la casa de gobierno durante todos los gobiernos, los conflictos obreros se habían tratado, como se ha dicho, con propósito e interés electoralista. Este interés envenenaba los conflictos en lugar de ayudar a solucionarlos. Por eso, al encontrarse con el funcionario libre de todo interés partidario, ajeno a toda clase de pasiones bastardas, au-

(Continúa en la 6a. pág.)

Preparando crumiros?

Lo que acontece en algunas empresas de servicios públicos

NOS denuncian obreros de distintas empresas de servicios públicos que elementos extraños al personal de las mismas, con pretextos inadmisibles, son introducidos para practicar el aprendizaje de distintas funciones. No se trata —nos dicen nuestros informantes— de jóvenes aprendices, ni obreros que se inician, sino de sujetos que en horas determinadas y entre las múltiples atenciones de jefes y capataces, concurran a esos lugares de trabajo con el fin preñado, respondiendo evasivamente a las justificadas averiguaciones que acerca de su cometido les hacen los obreros. Es, en parte, personal ferroviario el que nos suministra esta información, según la cual habríanse corrido varias máquinas en las que el conductor, contra lo que establece el reglamento de ferrocarriles, ha debido trabajar con un alumno inesperado, de resultados de cuya intervención se han producido retardos y desperfectos. Es explicable el desagrado que ha originado entre los obreros tan alarmante como antirreglamentaria intromisión en los puestos de trabajo de individuos que, no sin fundamento, se supone obedecen a propósitos atentatorios contra la clase trabajadora y sus legítimos intereses.

GRABADOS, SELLOS DE GOMA E IMPRENTA ENRIQUE BARÉS

Chapas Grabadas Numeradores
Esmaltadas Fecadoras
para Puertas para Puertas Perforadoras

ACUACIÓN DE FICHAS Y ESTAMPADOS CHAPITAS PARA LA RECLAME

597 VICTORIA - SARMIENTO 825

BUENOS AIRES

PIDANSE CATALOGOS

Figuras internacionales

ANGEL LACORT

El camarada Angel Lacort, afiliado socialista y agremiado, tiene un claro y perfecto conocimiento de los asuntos o problemas del trabajo.



En contacto diario desde hace muchos años con las necesidades del pueblo, habría de ser un candidato obligado del Partido en las cortes republicanas.

Su intervención en los congresos de la Unión General de Trabajadores y del Partido Socialista Obrero español lo destacaba elemento público indispensable.

La designación de que fuera objeto por el gobierno provisional de la república le obligó a renunciar a la candidatura. Estimaba ser tan útil a su clase en el puesto de delegado regional del trabajo como ocupando una banca parlamentaria.

Concedor de las más íntimas necesidades y de los anhelos del pueblo en su lucha contra la explotación capitalista, Angel Lacort, el socialista vasco, seguirá colocando su fina mentalidad al lado de los suyos, de los trabajadores, de cuya masa está forjado.

AGRUPACION SOCIALISTA DE LA CONSTRUCCION

Reunión extraordinaria

Hoy a las 20.30 horas, se reunirá extraordinariamente la C. A. de la agrupación del epígrafe para tratar asuntos importantes.



Una crisis jamás conocida en la historia azota a los trabajadores de todo el mundo

DICE EN UN LLAMADO LA FEDERACION OBRERA DE LA INDUSTRIA TEXTIL

Reproducimos el manifiesto que acaba de lanzar este sindicato, que dice:

"La clase capitalista gobernante, en el apogeo de su dominación después de haber lanzado a los pueblos a una espantosa guerra fratricida que costó la vida y la invalidez de millones de trabajadores, en defensa de sus capitales, en la actualidad, en su desmedida rapacidad, condenan a los obreros a morir de hambre creando la desocupación y la baja de los salarios y aumentando las horas de trabajo. Este hecho insulta que sucede ante los ojos asombrados del pueblo, que no llega a comprender cómo es posible que tenga que trabajar más horas habiendo tantos desocupados, que se sufra hambre por el hecho de que hay mucho trigo, que debe ir mal vestido y harapiento habiendo tantos telares y tejedores sin trabajo, que deben vivir en estrechas pocilgas habiendo tantos albañiles y materiales para construir cómodas habitaciones; en una palabra, que se sufra miseria en una época en que el progreso técnico mecánico nos ofrece tanta abundancia y perfección de productos.

Todas estas calamidades e injusticias que pesan sobre los trabajadores es la consecuencia lógica de la desprecupación y dejadez de la defensa de sus propios intereses, pues la inmensa mayoría de los obreros permanece ajena de su organización sindical, que es el lugar desde el cual los trabajadores podrán luchar contra la desocupación, por mejor trato y salario y para conseguir la estricta aplicación de las leyes del trabajo, como ser la ley 11.544, de ocho horas y de seis en las ramas insalubres, a saber: tintorería y drogas, planchas, cardas, hilanderías y trituradoras de trapos y lanas; la ley 11.278, de pago en moneda nacional, en su artículo 4 que prohíbe las multas y que,

sin embargo, los patrones la violan en forma tal, que significa un verdadero robo, y el cumplimiento de la ley 11.317, que reglamenta el trabajo de las mujeres y de los menores.

Compañeros: para fortalecer nuestra Federación y tratar todos los asuntos que nos interesan, el consejo federal invita a los obreros textiles organizados en nuestra Federación a la asamblea general ordinaria que se realizará el domingo 2 de agosto, a las 9 horas, en nuestro local, Montes de Oca 1683, para tratar el siguiente orden del día: 1. Acta y balance; 2. Informe del consejo federal; 3. Renovación parcial del consejo, 7 titulares y 3 suplentes; 4. Asuntos varios.

Compañero: cumpla con su deber concurriendo a esta asamblea. — El consejo federal."

SINDICATO DE OBREROS YESEROS Y ANEXOS

Próxima asamblea

El domingo 2 de agosto celebrará asamblea esta importante organización, para tratar el siguiente orden del día: Acta, balance, correspondencia; Nomenclatura de un secretario y un vocal; Informe de comisión y Asuntos varios.

—Ha aparecido el número 42 del periódico "El Yesero", que como siempre contiene un interesante material de lectura.

INSTITUTO ARGENTINO DE ARTES GRAFICAS

Esta entidad realizará el sábado 1 de agosto a las 14 y 30 horas, una visita colectiva a la Editorial Atlántida, sita en Azopardo y México.

¡Ciudadanos!

MATERIAL SELECTO • LINEA IMPECABLE
PRECIO ACOMODADO



Donde la flecha indica se encuentran colocados los bonos cuyo facsimil reproducimos



CADA BARRIO

CADA ZONA

CADA LOCALIDAD

TIENE DISTRIBUIDOR

¡PIDALO!

Juncal
CALZADO ARGENTINO

Cía. General de Calzados (S. A.)

YERBA PARAQUAYANA ESPUMA

YERBA ASUNCION

DE TRANSPORTES DOMINGO BARTHE

YERBA ASUNCION

"Una bendición de la Naturaleza"

Domingo Barthe (S.A.)

Ha dirigido al gremio un importante manifiesto la Federación Gráfica Bonaerense

ANTE UN NUEVO PERIODO ADMINISTRATIVO. LLAMA A LA COLABORACION

La situación del país

El manifiesto

La Federación Gráfica Bonaerense ha dirigido al gremio un importante manifiesto, cuyos conceptos fundamentales reproducimos accediendo gustosos al pedido de esa entidad y por considerarlo de verdadero interés.

Luego de referirse a la reciente designación, mediante el voto secreto e igualitario de todos los concurrentes, a los compañeros que integrarán la comisión general administrativa para el período 1931-32, dice el manifiesto lo siguiente:

Ante las maniobras patronales

Si bien en todas las oportunidades en que se inicia un período administrativo se justifica el llamado a la colaboración de todos los asociados, en estos momentos de aguda crisis económica y de trabajo, cuyas consecuencias alcanzan también a nuestro gremio, ese llamado adquiere para nosotros singular importancia.

La Federación Gráfica Bonaerense acaba de salir de un movimiento en defensa de los inalienables derechos de los obreros de las artes gráficas, que ha terminado con el más rotundo de los triunfos. Pero circunstancias ajenas a nosotros e imposibles de ser evitadas, han permitido a los capitalistas reaccionarios de la industria gráfica llevar a la práctica toda suerte de maniobras, tendientes a desvirtuar los alcances de nuestra conquista.

El estado de sitio y la desocupación.

Diez meses de estado de sitio y la suspensión de numerosas publicaciones de esta capital y del interior, por motivos que no es éste el lugar para analizarlos, han reagravado en forma alarmante el pauroso problema de la desocupación, favoreciendo los planes de los malos industriales que aprovechan cualquier circunstancia para cercenar nuestras condiciones de vida y de trabajo, conquistadas en épocas de normalidad institucional, en las que el imperio de las garantías constitucionales permite el libre desarrollo de las organizaciones obreras.

La depreciación de la moneda.

Agréguese a todo esto la depreciación de nuestra moneda, que disminuye notablemente el poder adquisitivo de los salarios, y se tendrá una noción clara de la labor a desarrollar por nuestra organización, en el momento en que la vuelta a la normalidad le permita al gremio iniciar la acción defensiva que le impiden desarrollar en estos momentos las circunstancias ajenas.

Todo el tiempo que estén en vigor las disposiciones de emergencia no puede ser para nosotros sino un período de transición obligada, que debemos aprovechar, sin embargo, para reforzar nuestros cuadros sindicales, haciéndolos cada vez más eficientes, moral y materialmente, para las futuras luchas a que ha de llevarnos la desorbitada reacción capitalista.

La acción gremial debe intensificarse.

No es la hora de las deserciones. Es la hora en que cada trabajador de las artes gráficas debe intensificar su acción proselitista, haciéndose eco de este cordial llamado a la colaboración, que no puede ser desoído por quienes han dado tantas pruebas inequívocas de su firmeza y entusiasmo por la acción.

La Federación Gráfica Bonaerense no ha de quedar a la zaga. Acaba de dar al traste con la más reaccionaria confabulación capitalista, destinada a enterrar la vigencia de la ley 11.544 y a destruir sus cuadros, y será, como siempre, la primera en reclamar la revancha a quienes pretenden aprovechar las circunstancias actuales para llevar a la práctica sus oscuros designios.

Que nadie niegue su entusiasta colaboración a la labor a iniciarse, y la vuelta a la normalidad constitucional nos sorprenderá dispuestos y preparados para defender en todos los terrenos nuestras más legítimas aspiraciones.

¡Viva la Federación Gráfica Bonaerense!

LIGA NACIONAL DE EMPLEADOS PUBLICOS

Estabilidad y escalafón

Damos a continuación un comunicado que nos remite la organización del epígrafe:

"Con motivo de las comunicaciones directas que se reciben en secretaría, referente a indicaciones de interés, sobre disposiciones que podría contener el acuerdo de estabilidad y escalafón, la L. N. E. P. ha resuelto que todas las seccionales realicen una encuesta entre los afiliados para que expresen en forma breve y laconica la opinión de los mismos.

De esa manera se conseguirá resumir la aspiración del gremio de empleados públicos, y hacerla llegar a la comisión designada por el superior gobierno provisional, a efectos de que las tenga en cuenta e incorpore disposiciones provisionales que consulten tanto co-

FEDERACION GRAFICA BONAERENSE

Despedida a un militante obrero

Delegados de la Federación Gráfica Bonaerense despidieron ayer al militante obrero chileno compañero José M. Flores, que con motivo de los sucesos ocurridos en Chile se reintegra nuevamente a su país.

mo sea posible el anhelo de los empleados.

Todos los antecedentes que cada uno aporte serán resumidos en un memorándum y en forma ordenada, concordante con la disposición de trabajo que ha tomado la comisión expresada.

En cuanto a las repatriaciones que no tienen organizadas sus seccionales, procederán de inmediato a darse autoridades, sin perjuicio de que los afiliados envíen entretanto a la mesa directiva sus opiniones al respecto".

Censuró a los obreros sin opiniones definidas

En nombre del grupo parlamentario socialista, habló anteayer en la cámara española nuestro camarada Llopis, recientemente electo diputado.

Refutó los conceptos incómodos de los sindicalistas contra el gobierno revolucionario. Negó que la Unión General de Trabajadores sea protegida por el gobierno y atacó a los diputados que han resultado elegidos por obreros que no tienen opiniones, censurando la posición de éstos que se prestan a servir a los peores intereses, creando dificultades a la república.



RODOLFO LLOPIS

CESANTIAS EN EL PUERTO DE LA CAPITAL

Gestiones de la U. Ferroviaria

Una delegación de la comisión directiva de la Unión Ferroviaria ha entrevistado al ministro de obras públicas de la nación, a quien solicitó la reincorporación de 55 obreros, dados cesantes recientemente de los talleres que el Puerto de la Capital posee en la calle Brasil y que dependen de la Dirección General de Navegación y Puertos.

El personal destituido forma parte de un plantel fijo indispensable al desenvolvimiento normal del puerto, y está incorporado a un escalafón aprobado por decreto del poder ejecutivo que asegura su estabilidad, cuyo cumplimiento se nos ha prometido siempre. Y no se pueden invocar, en este caso, los motivos de reducción de gastos que sirvieron para disponer muchas otras cesantías llevadas a cabo antes de ahora.

El ministro ha prometido intervenir a la brevedad a objeto de hacer que el escalafón se cumpla, en esa y en sus demás partes. En lo que se refiere a otras cesantías, producidas en el Puerto de La Plata, etc., y que también fueron motivo de conversación con el señor ministro, se acordó entrevistar al director general de Navegación y Puertos, ingeniero José Repossi, quedándose, en definitiva, en que se tratará de hallar la solución al asunto mediante el decreto a cargo de una comisión especial designada por decreto del ministerio de Obras Públicas. En ella estará representado el personal, la Unión Ferroviaria, y será presidida por el ingeniero Palma.

SINDICATO DE MOZOS Y ANEXOS DE BOCA Y BARRACAS

Reiniciando su acción por la conquista de mejoras inmediatas, para el gremio y estudiar la manera de contemplar el problema de la desocupación, este sindicato ha convocado a sus asociados a una asamblea a realizarse el miércoles 5 de agosto, a las 15 horas en Belgrano 1426.

La C. A. recomienda la asistencia de todos los mozos.



La política

Pero mientras se conserva vivo en el seno de un pueblo el sentimiento de la primitiva igualdad, y luchan los ciudadanos por mantener la libertad política por encima de las diferencias de riqueza, ni las más severas leyes sobre la propiedad pueden doblegarlos. Dueño del poder político, el pueblo soberano las atenuará, las anulará si es necesario para restablecer su derecho natural al medio físico-biológico.

(Página 153).

LA MEJOR FUENTE DE INFORMACION Y ESTUDIO

Lea Teoría y Práctica de la Historia

El gran libro del maestro JUAN B. JUSTO

1er. tomo de la 3a. edición, impreso en un hermoso volumen de 270 páginas, por la Librería y Editorial "La Vanguardia"

El ejemplar \$ 0.80

Interior: Agregar 20 centavos para franqueo certificado

..... de de 1930.

Compañero administrador de "La Vanguardia",

Rivadavia 2000 — Buenos Aires.

Adjunto remito recorte del aviso publicado hoy.

Envío igualmente la suma de \$ importe de ejemplares de "Teoría y Práctica de la Historia, que me remitirá por correo.

Nombre y apellido

Domicilio

LA INTERVENCION DEL DEPARTAMENTO NACIONAL DEL TRABAJO EN LOS CONFLICTOS OBREROS

(Continuación de la página 5a.)

sexte de todo propósito de política, sin más miras que buscar el equilibrio social de dos clases en pugna, que les hablaba ese lenguaje para ellos hasta ese momento ignorado, lo aprendían con toda facilidad. La prueba es que no obstante el estado de desconfianza y exacerbación que creó la revolución en el peor momento económico y de mayor desocupación, obrera que haya conocido jamás el país, la pacificación fue rápida, y tan completa como rápida, durante los 8 meses de mi actuación.

Quiere decir que cuando se encaran los conflictos obreros con criterio técnico, imparcial y de justicia, consiguiendo solamente los intereses en juego, libres de todo prejuicio de clase y de todo interés personal o político, es posible y hasta fácil — recalco la palabra — la tarea de contemporización y de pacificación que corresponde al gobierno y que conduce a la colaboración y solidaridad que debe existir necesariamente bajo el régimen capitalista actual entre el capital y el trabajo.

Puedo agregar y esta también es una experiencia interesante, que contra una verdad aparente y a riesgo de que se me considere tendencioso — garantizando por mi honor que no lo soy, por lo menos voluntariamente — que he encontrado mucha mayor comprensión e inteligencia y buena voluntad por lo general, — casi diría sin excepción — de parte de los obreros, que del lado de los patronos. El patrón o su representante, aparte de su natural prepotencia hija de todos sus prejuicios acumulados y de la fuerza que le da el apoyo de la corriente social, demuestra casi siempre no sólo el menor espíritu de tolerancia, consiguiente a ese temperamento, sino menor capacidad de comprensión y adaptación a las circunstancias y a la necesidad, es decir, menor inteligencia.

He visto, en cambio, en los obreros o en sus representantes, aparte de una mayor buena fe, esa facultad de adaptación y de conformidad que es condición esencial de una inteligencia abierta.

La explicación, por cierto, no está en que patronos y obreros pertenecían a dos tipos étnicos diferentes. La explicación está en que para el patrón cada conflicto que se plantea y cada ventaja que acuerda es un derecho que pierde. Mientras que para el obrero cada conflicto o cada ventaja que gana es una conquista que adquiere. Y aun cuando la distancia todavía hasta igualar posiciones sea tan grande a favor de los primeros, es evidentemente más fácil la conformidad con ganar, por poco que se gane, que con perder, por poco que se pierda, especialmente cuando se cree que se tiene derecho a conservarlo todo.

Por lo demás, existe mayor espíritu de agrupación en los obreros como necesidad elemental para sus conquistas. Y aunque también lo sea o deba serlo para las clases patronales, — ésta es otra experiencia — no lo comprenden así, o por lo menos no hacen los esfuerzos necesarios para realizarlo. Es más fácil aunar y mantener unidas las voluntades de 1.000 obreros sin cultura y educación y casi analfabetos que de 20 patronos, ilustrados y cultos. Muchas explicaciones psicológicas podrían darse de este fenómeno, pero posiblemente serían ajenas a esta conferencia. Pero como demostración de la verdad que digo es que para concurrir al Congreso del Trabajo de Ginebra realizado en el mes de mayo, en que el que habla se empeñó que fuera por primera vez la representación completa: gubernamental, pa-

tronal y obrera, mientras no hubo que hacer ningún esfuerzo para convencer a los obreros de la conveniencia de constituir y enviar sus representantes, en cambio, fué imposible mover y decidir el envío de una representación patronal. Concluyeron por designar un importante y por cierto dignísimo industrial que se hallaba de paseo en Europa, pero dió la casualidad que cuando le llegó la noticia de su nombramiento ya se había embarcado de regreso, y por esa causa la República Argentina careció también en esta oportunidad de la representación completa que tuvieron las otras naciones americanas que se preocuparon por esta clase de conferencias.

Otros aspectos de esta misma parte del asunto, relativo a la intervención del Departamento en los conflictos obreros, obligaría a desarrollos excesivos. Por tal razón me limito a enumerarlos. Ellos son la necesidad de ampliar las atribuciones del Departamento, dándole facultades resolutorias y facultades de sanción. La necesidad indispensable de multiplicar sus elementos de acción para hacerla eficaz tanto en la capital como en los territorios nacionales y en las regiones marítimas y fluviales donde alcanza su jurisdicción. La necesidad de coordinar sus funciones con las otras autoridades de aplicación y de fuerza, como son la policía y la prefectura marítima, para evitar una desarticulación en la manera de encarar los problemas y en la forma de resolverlos y para evitar la intromisión de la fuerza irreflexiva y ajena a la capacidad y a los conocimientos técnicos de los problemas de trabajo y en la solución de los conflictos obreros. Y especialmente y sobre todo, la necesidad ineludible de convertir el Departamento en el Ministerio de Trabajo, para darle autoridad, unidad y eficacia a su acción.

Estos dos últimos puntos: la intervención de la autoridad policial en los conflictos obreros y la necesidad de la creación del Ministerio de Trabajo para evitar que los proyectos y soluciones maduras se malogren en la heladera que es una jurisdicción superior cualquiera en asuntos de este carácter y naturaleza, requerirían ellos solos una conferencia.

(Continuará).

SINDICATO DE CORTADORES DE CONFECCION

Cena de camaradería

El sábado 8 de agosto, a las 21 horas, será servida una cena de camaradería en el comedor de la Casa del Pueblo, Rivadavia 2150, conmemorando el 24º aniversario de la fundación del sindicato.

El precio del cubierto ha sido fijado en 3 pesos, toda la noche abierta. El consejo directivo recomienda a los compañeros retiren a tiempo su cubierto, en la secretaría, calle Venezuela 1549, todos los días, de 18 a 22 horas.

EL FESTIVAL DE LOS FERROVIARIOS

Pro casa social propia

La comisión de fiestas de la sección Buenos Aires Oeste de la Unión Ferroviaria está activando los preparativos para el festival artístico y dancístico que, a total beneficio del fondo pro casa social propia, se realizará el sábado 1º del mes próximo, a las 20.30 horas, en el salón Giuseppe Garibaldi, Sarmiento 2419.

El acreditado conjunto artístico "Alborada" pondrá en escena el sainete de E. Gerardo López y López Azcona "Los hombres de la ribera" y la comedia de J. Saldaña "La gringa Federika". Finalizará la velada con un baile familiar.

EN LA ESCUELA ARGENTINA DE ADULTOS

La conferencia de mañana

El sábado a las 17 y 30 horas, en el local de la Escuela Argentina Modelo, Río Bamba 1059, el profesor Hugo Calzetti disertará sobre el tema "La misión social de la Escuela de Adultos" desarrollando el siguiente contenido: 1. La reforma de los programas de la Escuela de Adultos; 2. El fracaso de los actuales programas; 3. Necesidad de la reforma. En que debe consistir: a) Un ensayo de "escuela a la medida"; b) La acción social de la cultura; c) La extensión universitaria.

NO ACEPTÉ un jabón cualquiera

PIDA JABON



Insista señora, insista JABON SALA

Pedro Sala y Hnos.

PAVON 1043/69

AVELLANEDA

Polvo Diáfana



Como en la casa de mayor lujo tendrá usted sus útiles domésticos limpios y brillantes, usando el Polvo Diáfana

Polvo Diáfana



CASA CHICA SALTA 676 ¿Qué disco desea Ud.?

NUEVO HIMNO PROVISIONAL ESPAÑOL

- \$ 2.50 47661—Himno de Riego. (Himno). —La Buena Sombra. (Pasodoble).
- \$ 2.50 2281—La Marasoteña. (Cantada por Ballester). —Himno Bayamés. (Cantado por Ballester).
- \$ 1.50 13—Himno Socialista. (Banda). —Himno de los Trabajadores. (Banda).



Portátil Sport N.º 9 Caja 33x33x12 1/2 Bble oscuro a precio de propaganda ... 35

OIGA NUESTRO GRAN SUETIDO DE DISCOS por Radio L S 6 Abuelito Bernotti de 12 a 15 y de 18 a 24 y L S 2 Radio Prieto, Una hora en España de 17 a 18 horas.

Jaurés y los socialistas franceses, frente al problema de la defensa nacional y del desarme

Jaurés se había propuesto someter al parlamento, en fórmulas legislativas, un plan de organización socialista de Francia. Era un vasto conjunto que abarcaba todas las esferas de la actividad del país. Le dio comienzo de realización con un proyecto relativo a la defensa nacional y a la paz internacional.

Preocupábale el problema de la seguridad para su país. Sus ideas al respecto eran bien claras y definidas. Su amplia visión de una Francia democrática, dedicada al trabajo y a la realización de un alto ideal de justicia, le inducía a tratar de crear en ella una fuerza moral fundada en su voluntad pacífica. Consideraba urgente e indispensable alejarla de la siniestra diversión de las aventuras exteriores y de la amenaza de violencias extranjeras. Por eso afirma en la portada de su obra monumental, "L'Armée nouvelle", que el Partido Socialista no tiene misión más alta que la de asegurar la paz.

Esta idea inspira la obra escrita para fundar su proyecto de reorganización militar de Francia. Y su grande inteligencia lo llevó a relacionar el problema de la reforma del ejército con la candente cuestión social, planteada en sus múltiples aspectos por los militantes socialistas.

Jaurés identifica la vida de la nación, su seguridad en los días de peligro, con la acción consciente del proletariado y la justa apreciación de los esfuerzos de éste por aquella. La nación — dice —, debe organizar su fuerza militar sin preocuparse de clase, pensando sólo en la defensa nacional. Se dirige a los oficiales del ejército para decirles que deben reconocer el "admirable tesoro de fuerza moral que contiene el socialismo obrero, tan preñado de libertad nacional como de solidaridad humana", y para inducirlos a comprender que "la fuerza del ejército, como institución de defensa, tiene una estrecha vinculación con la nación productora, con el pueblo trabajador, con la fuerza idealista y entusiasta del proletariado".

La organización de la defensa nacional y la organización de la paz internacional son solidarias. Así lo afirma Jaurés, agregando que todo lo que Francia hiciese para aumentar su poder defensivo fortalecería las probabilidades de paz en el mundo, y que todo lo que hiciese para organizar la paz jurídicamente y fundarla íntimamente sobre el arbitraje y el derecho, acrecentaría su propio poder de defensa.

Para esto, según Jaurés, los militares profesionales, los oficiales del ejército, debían disipar toda desconfianza con respecto al amplio movimiento obrero socialista e internacional. Relacionaba íntimamente el sistema militar con la idea predominante sobre los fines de la guerra. Si ésta puede ser declarada por un soberano con fines de conquista, de ambición o de saqueo, conviene a su propósito un ejército separado de la nación, sin más idea ni moral que las de la ciega obediencia. Pero la "nación armada" significa necesariamente la nación ecuménica. Se

ría una locura contar con el apoyo de la nación si ésta no estuviese persuadida de la necesidad del combate que libra, de la justicia de la causa que sirve.

La defensa de su tesis induce a Jaurés a entrar en una minuciosa exposición de técnica militar. La derrota del 70 provocó en Francia la teoría de la "revancha intelectual". Varios teóricos militares sostenían que la victoria de los alemanes pertenecía a Francia, puesto que la habían obtenido copiando la táctica aprendida por ellos en el análisis de las campañas napoleónicas. La deducción lógica de esa argumentación, era que Francia prepararía la victoria de la próxima guerra volviendo a la táctica olvidada.

Jaurés rebate admirablemente esta ilusión, hace resaltar la doble derrota militar y política, de Napoleón. Este fué un mediocre ambicioso. Nunca elevó su pensamiento más allá de lo que podía servir su propósito personal. No alcanzó nunca la visión del porvenir. No creó nada, no dejó en pie nada fuerte y sólido porque "el interés de su poder efímero era lo que servía de medida a todos sus pensamientos, de alma a todas sus creaciones". Y Jaurés afirma, en cambio, que Francia, para su seguridad exterior y su evolución interna debe descifrar el porvenir, debe orientarse mediante grandes sistemas de ideas, debe buscar más allá del horizonte inmediato los horizontes que siguen y "es necesario que haya su acción la osadía del espíritu que interpreta y supera la realidad presente".

Gran admirador de la obra militar de la revolución francesa, Jaurés destaca la oposición entre el ejército que formó aquella para su propia defensa, que era "como la vida de una gran alma que aprendió a gobernarse a sí misma al servicio de una idea elevada", y el ejército napoleónico, que ya no era más que un cuerpo que obedecía al impulso recibido durante el fervor de la revolución republicana.

La idea de las milicias nacionales — dice Jaurés — es para nosotros una parte del patrimonio revolucionario. Y la "nación armada", como la concebía al escribir su obra, era la aplicación del concepto fundamental de la organización democrática del ejército durante la revolución francesa, en concordancia con la evolución de las organizaciones propias de defensa de la clase obrera.

De acuerdo con este concepto, guiará Jaurés que la organización general participe directamente en la formación de la oficialidad del ejército, con alumnos de su seno, seleccionados para llegar a los altos estudios militares. Pero entre estos jóvenes y la fuerza organizada de la clase obrera deberá existir un lazo visible, de modo que al elevarse "sientan que no se separan de la gran familia proletaria". Un ejército no es fuerte más que si expresa la viviente realidad social. En concepto del gran tribuno, "el ejército será poderoso si no sabe apoyar todo su ser y su jerarquía en el proletariado organizado, ni el proletariado será potente si en la formación de la milicia nueva no sabe asumir el papel creador, a la vez revolu-

cionario y orgánico, que conviene a una clase ascendente". Y esta identificación del poder del ejército y el de la organización proletaria será, según Jaurés, la expresión del valor propio del proletariado y de su elevada ambición, que es la de penetrar y dar nuevos moldes a todas las instituciones sociales.

El sistema militar suizo es según Jaurés el que más se aproxima al ideal de un ejército democrático y popular, porque es el que "confunde más esencialmente la vida militar y la vida civil". Pero supone costumbres que es necesario crear, y que existían en Francia "cuando todos los ciudadanos habían comprendido, en su conciencia renovada, la necesidad, la belleza del deber militar despojado de todas las manchas del espíritu de casta y de clase, de todas las violencias de la conquista, y reducido a este sublime objeto: la protección de la independencia nacional para la libre evolución de la justicia social".

Para completar este breve bosquejo de las ideas de Jaurés sobre la "nación armada", basta decir que en su proyecto recomendaba una educación preparatoria para los niños y adolescentes, de la edad de 10 a la edad de 20 años, y una escuela de ejercicios en trece años de servicio activo después de seis meses de instrucción, en una o dos veces, pero en los límites de un año.

El valor moral e idealista que atribuye Jaurés a esa educación física resalta de su consejo de recordar sin tregua a los jóvenes que esa educación de vigor y de destreza tiene por objeto asegurar, con la independencia de la nación, la paz del mundo y el desenvolvimiento de una elevada justicia humana sobre la base de la libertad de todas las patrias.

Jaurés puso en la elaboración de su obra un ardiente amor de patriota. Su amplio concepto de la patria le permitió afirmar su amor a Francia en la misma frase en que estampaba su convicción socialista. "Las patrias — dice —, en su magnífico movimiento de la naturaleza al espíritu, de la fuerza a la justicia, de la compasión a la amistad, de la guerra a la federación, tienen a la vez toda la fuerza orgánica del instinto y toda la potencia de la idea. Y la clase proletaria se halla dentro de la patria más que ninguna otra clase, porque va en la dirección del movimiento ascendente de la patria". La lectura de "L'Armée nouvelle" da el convencimiento de que su proyecto de reforma militar, con la implantación de las milicias, significaba para Jaurés dar a Francia un régimen militar en el que por muchos años podrían ver realizado su ideal los reformadores más audaces.

Como institución internacional contra la guerra sólo existía entonces la inofensiva Corte de La Haya. Jaurés no previó la creación de la Sociedad de Naciones. Ni pudo soñar en la organización internacional del trabajo, en la forma en que hoy existe, como factor de acercamiento entre los pueblos. La Conferencia internacional del desarme, próxima a realizarse, es un hecho que supera el poder de previsión en un hombre que escribía veinte años atrás.

Por otra parte, el desarrollo de las ciencias y su monstruosa aplicación a la técnica militar ha venido a alterar fundamentalmente el problema. Hoy aparece casi ingenua la idea de la "nación armada", si se piensa en el poder de una escuadrilla de aeroplanos con su carga de gases o materias explosivas volando sobre un país atemorizado y sin defensa. La admirable inteligencia de Jean Jaurés no pudo prever esa evolución.

El último congreso socialista nacional de Francia tuvo un apasionado debate en torno a la cuestión de la defensa nacional y del desarme. La opinión general de los socialistas franceses de hoy es que no hay colaboración posible con el capitalismo y sus voceros políticos para la organización de la defensa nacional. Hay que luchar contra la guerra. La única garantía de seguridad, de independencia y de libre desarrollo para las patrias es el desarme. No más milicias ni servicio militar de seis meses. Los socialistas deben oponerse en todos los parlamentos a los presupuestos de guerra. "Ni un centavo, ni un hombre para el aparato militar de la burguesía", dice textualmente la moción de Faure, aprobada por enorme mayoría.

No hay que renunciar al principio de la defensa nacional, dijo un delegado; pero hay que definirla de otro modo: la defensa nacional es la lucha contra la guerra. El desarme integral es la única condición de la seguridad nacional, la que no puede organizarse sino internacionalmente. El mismo Jaurés — afirmó el mismo delegado — estaría hoy en contra de los que lo siguen sin renovarlo. Los gobiernos prometen aceptar el arbitraje, y el deber de los partidos socialistas es imponerles la realización de lo que haga imposible violar las decisiones de la Sociedad de Naciones.

Un argumento fundamental de los partidarios de la moción aprobada en el mencionado congreso, es que se está en vísperas de la gran conferencia del desarme, y Francia debe dar el ejemplo de la voluntad de llegar al desarme completo. Con ese objeto, el Partido Socialista debe inscribir en primer término en su plataforma electo-

Arturo HAVAU.

TEATRO Y MUSICA

Esta noche habrá novedades en el cartel de varias salas

"Allegra" en el Ateneo

La compañía que encabeza Eva Franco estrenará esta noche la comedia en tres actos, original de Pedro B. Aquino, que lleva por título "Allegra", cuyo anuncio ha despertado mucho interés dado el prestigio que goza el citado comedidgrafo. La obra, que ha sido cuidadosamente preparada, llevará el siguiente reparto: Ana, Felisa Mary; Allegra, Eva Franco; Lucrécia, Ana Arnedo; Don Santiago, Gustavo Cervero; El electricista, Olimpio Bobbio; El traspunte, Horacio; El dueño, Tina Reynelli; Lulu, Amalia Franco; El avisador, Elías Renedo; Alonso, Alfonso Pisano; Actor primero, Rogelio Cuomo; actor segundo, Pablo Piazza; El autor, Luis P. Aguirre; El apunador, Alberto Campos; La Bernabola, Leonor Alvarez; Alexis, Carlos Bouhler; El maquinista, Carlos Rodríguez; Un mozo de cordel, Luis González; Jack, José Franco.

"La castañuela" en el Mayo

En la segunda sección del espectáculo de hoy se ofrecerá en el Mayo una novedad: la zarzuela en tres actos de González del Castillo y Muñoz Román, con música de los maestros Alonso y Acevedo, que ha constituido un gran éxito en ocasión de su estreno en la península.

"La castañuela" subirá a escena de acuerdo al siguiente reparto: Castañuela, Felisa Mary; Calarilla, Carmen Márquez; Agustina, Amalia Labrada; Doña Mariquita, Matilde Gallardo; Comedianta primera, Pepita Fontaña; Gódy, Mateo Guittari; Don Diego, Del fin Pulido; Alfonso, Pepe Viñas; El roncador, Lorenzo Mendoza; Teófilo, José Caballero; Don Lolo, Ramón Casas; Hinojosa, Ramón Silvestre; Pedro y Don Agustín, Luis Rojas; Godella primero, Dimas Alonso; El Mellao, Juan Angonelli; Godella segundo, Pedro Márquez; El Calreles, José Recaredo; Un mozo, Manuel Laborda.

"De atorrante a comisario" en el Argentino

En este teatro el conjunto que dirige Florencio Parravicini estrenará hoy la pieza cómica en tres actos "De atorrante a comisario", arreglo de una pieza francesa de Garesse y Mydie, realizada por Nicolás de las Llanderas.

Interpretarán esta obra los siguientes artistas: Carlos Calvo, Florencio Parravicini; Lucía, Peregrina Dudan; Celis, María Caimelli; viuda Tortelli, Marcela Wais; Mónica, Betty Nissen; La Tucumana, Carmen Lagomarsini; Mimi, Mary Froio; Barrenchea, Severino Cristóbal; De Luca, Pedro Presti; Alsina, Lulu Vihery; Moreno, Antonio Medolla; Carrasco, Angel Clemente; Fernández, Ricardo Pardavé; Jardinerio, Alfredo Scutari; Un forastero, Ricardo Montoya; Sargento, Luis Mendoza; agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

Debuta una compañía de revistas en el Casino

En el teatro Casino debutará esta noche una compañía de revistas dirigida por A. de Bassi. A las 22.15 estrenará la pieza "De Enero a Enero, Urburu en el candelero", y a las 23.15 "El sueño del peludo".

"El baratillo del turco" en el Apolo

La compañía de los hermanos Ratti estrenará esta noche en segunda sección el sainete en tres cuadros "El baratillo del turco", original de Juan R. Vidal y cuyo reparto es el siguiente: Pedrito, César Ratti; Tuñik, Pepe Ratti; Chonguita, Laurita Hernández; Doña Liboria, Emma Martínez; Alma, Amanda Santalla; Palmira, Nelly Casas; Susana, Angela Cuenca; Doña Pepa, Rosa Volpe; Nasim, Alberto Bello; Caram, Vicente Forastieri; Ricardo, Guillermo Santalla; Gutiérrez (El Zorral), José Cicarelli; Cosío, Arturo Palito; Don Eustaquio, Francisco Márquez; Don Castro, Julio Navarro; Santiago, Olivero; Adolfo, Bianchi. En el 2º cuadro el actor José Cicarelli cantará el vals "Por qué te fuiste", letra de Juan R. Vidal, música de Antonio Lozzi.

OPTICA y FOTOGRAFIA

BELLA VISTA

CENTRAL SUCURSAL

AV. DE MAYO 667 RIVADAVIA 5354

EXAMEN DE LA VISTA POR OPTOMETRISTA DESCUENTO EN OPTICA

ANTEOJOS. LENTES **20%**

TERMOMETROS GEMELOS ETC. ART. DE FOTOGRAFIA

CÁMARAS FOTOGRAFICAS **10%**

REVELACIONES COPIAS ETC.

ESTOS DESCUENTOS SON PARA LOS LECTORES DE "LA VANGUARDIA"

MUNICIPALES

La reglamentación a la importación de huevos

Impuesta de la resolución adoptada por el ministerio de agricultura acerca de las medidas de control sanitario y reglamentación correspondiente sobre los huevos de origen importado, la Superintendencia de mercados expresó que convenía establecer, previo informe de las autoridades sanitarias, el término de permanencia en las cámaras de referencia en las cámaras de frío, pues suele ocurrir, decía la citada dependencia municipal, "que con fines especulativos se mantienen los cajones de huevos por largos períodos en los establecimientos frigoríficos, con perjuicio de la salud pública y de la economía nacional, ya que, a excepción del período comprendido entre los meses de febrero a junio de cada año, la producción del país alcanza a cubrir las necesidades internas y se exporta aún al exterior".

A esta observación de la Superintendencia de mercados, la dirección de la Administración sanitaria y Asistencia pública, manifestó su adhesión a lo expresado por aquella, ratificando la necesidad de reglamentar la permanencia del producto en las cámaras frigoríficas.

Haciendo suyas las indicaciones y observaciones que anteceden, el intendente ha dirigido al ministerio del interior para que éste participe al de agricultura el criterio sustentado por las dependencias municipales.

Licitación de un quiosco

Por considerar que de lo actuado, se desprende una serie de irregularidades y hechos demostrativos de que en las cotizaciones no se ha revelado el verdadero interés que por su naturaleza puede tener la licitación del quiosco ubicado en la esquina de Avenida de Mayo y Sáenz Peña, el D. E. ha dispuesto la anulación de la citada subasta, imponiendo la pérdida de la garantía al anterior mejor postor; elevase a 1.000 pesos la garantía, llamándose a nueva licitación para su adjudicación.

"AMADO NERVO, EL POETA DE LA MUERTE"

El señor Arturo Berenguer Carisomo disertará el domingo próximo a las 17 y 30 horas en el local del Paseo Colón 161 (Asociación Cristiana de Jóvenes) sobre el tema del epígrafe.

En el mismo acto, las señoritas Clelia Ebe Troisi, Nidia Marcenaro y Elsa Renzi, y el señor Emiliano Domínguez, interpretarán al piano el siguiente programa musical:

Primera parte: I. Apertura; II. Elevación, Schumann; El ruiseñor, Alabieff-Liszt; Malagueña, Lecuona, piano, por el señor Emiliano Domínguez; III. Gracia plena, Ofertorio, Dios hará lo demás y La tonta, de Amado Nervo, declamación por la señorita Nidia Marcenaro.

Segunda parte: V. Canto del chingolo, Luis C. Mortet; Las rosas de Noel, López Buchardo; Poema de un beso, letra y música de Clelia Ebe Troisi, canto por la señorita Clelia Ebe Troisi, acompañada al piano por el señor Emiliano Domínguez; VI. Cobardía, Muerte, y El día que tu me quieras, de A. Nervo, declamación por la señorita Elsa Renzi.

José Ortiz de Zárate y otros. A esta película el maestro Amadeo Vives puso música en varias de sus canciones.

Y "LA CANCIÓN DEL DÍA", también hablada en nuestra lengua y que la casa Max Glücksmann estrenará en el cine Gloria. El asunto es debido a Muñoz Soca y Pérez Fernández, y la música fue compuesta por Jacinto Guerrero. Son sus intérpretes principales Tinolfo, Consuelo Valencia, Faustino Bretaña y Carlos de Pozo.

Cinematografía

Los estrenos de hoy

"EL ULTIMO DESFILE", presentada por la Columbia Pictures, en el Renacimiento y Petit Splendid, con Jack Holt, Tom Moore y Constance Tummings por principales intérpretes.

"EL SARGENTO GRISCHA", versión de la novela de A. Sweig, se estrenará en el teatro de la Opera. Esta producción del programa Ajuria especial fué dirigida por Herbert Brenon, interviniendo en los papeles principales Chester Morris, Betty Compson, Alec B. Francis, Paul Mc. Allister y otros.

"EL ARTE DE SER BONITA", una graciosa comedia a cargo de la pareja Marie Dressler y Polly Moran, que la Metro Goldwyn Mayer estrenará en los cines Grand Splendid y Palace Theatre.

"EL PROFESOR DE MI SEÑORA", film hablado en castellano que la New York Film exhibirá en el Empire y el Gaumont, con Imperio Argentina, Valentín Parera, Carlos Roman,

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

agente primero, Alfredo Pérez; agente segundo, Juan Ricart.

PARTIDO SOCIALISTA

CAPITAL

Asambleas y reuniones

PARA HOY

Sección 7a. (Caballito Norte) — Rojas 451. La C. A. está citada a reunión para hoy, viernes, a las 20.30 horas.
Sección 1a. "Verdad y Trabajo" — J. B. Alberdi 5629. Asamblea extraordinaria hoy viernes, a las 21 horas, para proponer candidatos a senadores y diputados.
Agrupación Socialista Gastronómica. — La comisión de fiestas de esta agrupación cita para esta noche, a las 22 horas, en la Casa del Pueblo, a las CC. AA. de la misma y de la A. de Choferes y Afines, a objeto de tratar asuntos urgentes relacionados con el festival a realizarse el próximo sábado 8 de agosto, a beneficio del fondo electoral nacional.

PARA MAÑANA

Sección 17a. — Nicaragua 5756. Asamblea extraordinaria mañana sábado, a las 20 horas. O. del D.: Elección de candidatos a senadores y diputados nacionales; luego se pasará a asamblea ordinaria. O. del D.: A. B. C.; renovación de la C. A. (3 miembros); designación de delegado ante la Juventud anexa.

Sección 5a. — R. L. Falcoff 2753. Realizará asamblea extraordinaria mañana sábado, a las 20.30 horas. O. del D.: Proposición de candidatos a senadores y diputados nacionales; congreso extraordinario del Partido; elección de delegado al mismo.

FIESTAS Y ACTOS CULTURALES

PARA MAÑANA

EN QUILMES

Biblioteca "Edmundo de Amicis", anexa al Centro de Quilmes. — La C. A. de esta biblioteca invita a los afiliados y simpatizantes a concurrir con sus familias al lunch y baile familiar que se realizará mañana, sábado, a las 21 y 30 horas, en el local del Centro Socialista, calle Mitre 623.
Entrada para hombres, \$ 2; señoras y señoritas, gratis.

PARA EL DOMINGO 2

EN NAZCA 1681

Agrupación Femenina Cultural "Nueva Vida". — Organizado por esta agrupación, anexa al Centro de la sección 15a. (Villa Mitre), el próximo domingo 2, a las 15 horas, en su local social, calle Nazca 1681, se llevará a cabo un festival artístico y dancístico, conmemorando el segundo aniversario de su fundación. El programa a desarrollarse consta de los siguientes números:

Primera parte — 1. La Internacional por el coro infantil; 2. La Marsellesa; 3. Hijo del Pueblo, por la orquesta; 4. "Los conchitos", juego imitativo (niños); 5. "La tía de la muñeca", (dramatización); 6. "Danza de las muñequitas", interpretada por niñas del cuadro.
Segunda parte — 7. Sinfonía por la orquesta; 8. Conferencia por el doctor Adolfo Dickmann, sobre el tema "La mujer y el movimiento socialista".

Tercera parte — 9. Recogido de jardín (Ronda de rosas, margaritas y mariposas); 10. "Canciones de pájaros" (Borrero, de Mario Bravo), declamación; 11. Danza noruega, de Orleg, a cargo de dos niñas; 12. Todo el conjunto infantil interpretará "El poema de la vidalita" (cuadros campestres, zamba, ranchera, valses y estilo gaucho); 13. Baile familiar.

Precios de las localidades: Invitados, \$ 1.50; afiliados, 1; señoras y señoritas, 0.40.

El desarrollo de este programa está a cargo exclusivamente del cuadro infantil de la Agrupación Femenina Cultural "Nueva Vida".

EN LA CASA DEL PUEBLO

Biblioteca "Carlos Marx" (sección 2a.). Realizará un festival artístico y dancístico el domingo 2, a las 16 horas, con un novedoso programa.

EN VILLA PORVENIR

Biblioteca "Veladas de Estudio". — Celebrará una reunión familiar, el domingo 2, a las 15 horas, en su local, avenida Galicia 749 (Villa Porvenir).

AGRUPACIÓN ARTISTICA J. B. JUSTO

Sección teatral — Hoy viernes, a las 21 horas, se realizará un ensayo de la obra "La honra de los hombres", en la casa de la calle Senillosa 38.

Confederación Juvenil Socialista

COMITE CENTRAL

Carnets — Los secretarios de las Juventudes "E. Zola", "M. Barberis", "Lana", "A. Bebel", "Almuerzo", "Domínguez", "F. Sarmiento", "J. C. Mariategui", "D. de Armas", "G. Matteotti", "Del Valle Iberlucea" (la.), "E. Dagnino" (la.), "E. del Valle Iberlucea" (sección 4a.) y Villa Ballester, deberán pasar por la secretaría de esta Confederación a efectos de retirar los respectivos carnets.
Comité Central. — Los miembros que componen este Comité están citados para asuntos urgentes.
A los secretarios. — Los secretarios de las Juventudes de la Capital y pueblitos circunvecinos deben pasar por la secretaría de esta Confederación, cualquier día, de 18 a 19.30 horas, a efectos de retirar los balances confeccionados por la tesorería.

Comisión de Prensa. — Hoy viernes, desde las 18 horas, se pueden retirar ejemplares del número 7 de "Juventud Socialista".

ASAMBLEAS Y REUNIONES

PARA HOY

J. S. "Antonio Ramírez" de San Martín — Se invita a los delegados de las J. S. a la reunión del Comité de Relaciones, que se efectuará hoy viernes, a las 20.30, en el local de la calle Moreno 311, San Martín.

PARA MAÑANA

J. S. Femenina "Fenia Chertkoff". — Casa del Pueblo. Asamblea extraordinaria mañana, 17, a las 17.30 horas, para considerar un importante orden del día.

BUENOS AIRES

Asambleas y reuniones
FEDERACION SOCIALISTA
DEVOLUCION DE FICHAS DE SUBSCRIPCION ELECTORAL
RECLAMOS A LOS CENTROS

A fin de dar a conocer los resultados generales de la subscripción electoral efectuada en la provincia de Buenos Aires con motivo de los comicios del 5 de abril, la tesorería de la Federación Socialista Bonaerense, solicita de todos los Centros que aún no han hecho la inscripción correspondiente de las tarjetas de subscripción, procuren hacerlo a la brevedad posible, pues dentro de poco deberán publicarse detalladamente los resultados de la subscripción.

Reunión de la Junta Ejecutiva. — La secretaría general de la Federación ha convocado a la Junta Ejecutiva para el martes 4 de agosto, a las 18 horas, en la Casa del Pueblo, capital federal. La reunión comenzará a puntualidad y se encarece a los miembros su asistencia a la hora antedicha.

PARA HOY

Comité Electoral Central de Avellaneda — Los miembros de este Comité han sido convocados a reunión para hoy viernes, a las 20.30 horas, en O'Gorman 108.

Morón — Celebrará asamblea extraordinaria hoy, viernes, a las 20 horas. O. del D.: Elección de delegado al congreso extraordinario del Partido.

Landa — Sarmiento 4210 (Casa del Pueblo). — Asamblea extraordinaria mañana, sábado, a las 20 horas. O. del D.: Designación de delegado al próximo congreso extraordinario del Partido.

PARA MAÑANA

Villa Ballester. — Celebrará asamblea mañana sábado, a las 20.45 horas. O. del D.: A. B. C.; mov. de afiliados; festival. Juventud, informe y pedido de la C. de B. varios.

PARA EL DOMINGO 2

Haco. — Asamblea (continuación de la anterior) el domingo 2 de agosto, a las 9 horas, en su local, Juan B. Justo 81. O. del D.: A. B. C.; mov. de afiliados; elección de 23 candidatos a diputado nacional; designación de delegado al congreso extraordinario del Partido.

ASOCIACIONES DIVERSAS

Federación de Sociedades Gallegas de Buenos Aires. — De acuerdo con lo que viene anunciando, se llevará a cabo el próximo domingo 2 de agosto, por la tarde, la reunión y baile familiar organizada por la comisión de fiestas de la entidad del título, la cual tendrá lugar en el salón social de la propia Federación, calle Bm. Mitre 623.

Amenizará la reunión la conocida orquesta Orfeón Gallego, bajo la dirección de los profesores Gaido y Petroccelli. Las invitaciones pueden ser retiradas en la sede social de la entidad y además en las siguientes direcciones: Bolívar 1099, Arriola 143, Del Carmen 769, Piedras 800 y Mangrinos, Cervantes 2235.

Edictos Judiciales

Por disposición del señor juez doctor Ramón Porcel de Paraita (juizado N.º 2), se emplaza por 30 días a herederos y acreedores de don JUAN GREGORIO CASSI, cuya sucesión tramita ante la secretaría N.º 11, para que deduzcan sus acciones bajo apercibimiento. — Buenos Aires, 23 de abril de 1931. — Dr. R. Mendonza Paz, secretario. v. 2/8/31.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la capital federal, doctor Martín Abelenda, se hace saber por el término de diez días, que por ante la secretaría del autorizando, se ha iniciado el concurso civil de don FRANCISCO SAYOS, designándose nuncio al Dr. Diego Ortiz Grognet, domiciliado en la calle Cangallo 315, (escritorios 36 al 38), a quien deberán presentar los acreedores los títulos justificativos de sus créditos. — Buenos Aires, 20 de mayo de 1931. — Doctor Francisco Méndez Casariego, secretario. v. 2/8/31.

BANCOS

BANCO EL HOGAR ARGENTINO

Fundado en septiembre de 1899

Capital realizado, \$ 50.000.000. Acuerda préstamos hipotecarios y para construcción. Vende propiedades con facilidades de pago. Recibe depósitos a plazo fijo y en caja de ahorros.

Casa matriz: Barriotomé Mitre 575, Buenos Aires. Sucursales: Rosario de Santa Fe, Córdoba, Bahía Blanca, La Plata, Santa Fe, Concordia, Rafaela, Asunción del Paraguay. En la capital: Sucursal "Pueyrredón", Pueyrredón esquina Santa Fe Sucursal "Callao", Callao esquina Cangallo. — A. Melián, director gerente.

NUEVO BANCO ITALIANO

FUNDADO EN 1887

BUENOS AIRES

CAPITAL . . . \$ 10.000.000 c/l.

RESERVA . . . " 8.200.000 c/l.

8 sucursales urbanas, 5 en el interior y 2 en el exterior

ABONA SOBRE DEPOSITOS

A plazo fijo de 3 meses convencional

En "Caja de Ahorros" después de 60 días el 4 %

Adquíralos y tendrá una renta ampliamente garantida.

6% DE INTERES ANUAL

Bonos Hipotecarios

del Banco de la Provincia de Buenos Aires

Casa Matriz: LA PLATA

Av. Ing. LUIS MONTEVERDE 726

Casa Central: BUENOS AIRES

SAN MARTIN 137 y Bm. MITRE 451-57

SALON DE ACREDITADOS EN PARIS

2, PLACE DE L'OPERA, 2

Si Vd. examina detenidamente nuestros afamados PERRAMUS, notará a simple vista que son bien distintos a los demás.

ABRIGO e IMPERMEABLE

DE PURA LANA IMPERMEABILIZADA

Elegantes modelos en los colores más distinguidos

Precio "THE BRITANNIA"

\$ 85

Sin exageración son los mismos que otras casas venden a \$ 150 y \$ 160.

Interior; Soliciten muestras

Acordamos Créditos

THE BRITANNIA

EL PALACIO DE LA GOMA

C. Pellegrini 68... Sucursal: San Martín 588



Pidan la cerveza Quilmes de Invierno en botellas Grandes Chicas.

El juez de lo civil doctor Rodolfo Ramos Oneto, cita y emplaza por treinta días a herederos y acreedores de PEDRO JAUREQUIBERRY o JUAN PEDRO JAUREQUIBERRY, a Buenos Aires, junio 23 de 1931. Dr. Federico Luis Trujillo, secretario. v. 7/8/31.

Por disposición del señor juez de 1.ª instancia en lo civil doctor Jorge Figueroa Alcorta, (juizado 7, secretaría 37), llámase durante treinta días a los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don ENRIQUE LOPEZ GARCIA, a Buenos Aires, 30 de junio de 1931. — Doctor Abel Miranda, secretario. v. 5/8/31.

Por disposición del señor juez de 1.ª instancia en lo civil doctor Jorge Figueroa Alcorta, (juizado 7, secretaría 37), llámase durante treinta días a los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don DOLORES IBARGUREN DE LEYRON, a Buenos Aires, 26 de junio de 1931. — Doctor Abel Miranda, secretario. v. 7/8/31.

Por disposición del señor juez de 1.ª instancia en lo civil doctor Jorge Figueroa Alcorta, (juizado 7, secretaría 37), llámase durante treinta días a los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don JUAN JUEGAN DE BLEUZE, a Buenos Aires, 19 de julio de 1931. Dr. Abel Miranda, secretario. v. 12/8/31.

Por disposición del señor juez doctor Martín Abelenda, llámase por treinta días a los herederos y acreedores de MARIA ENRIQUETA CABALLERO DE MATTIA, cuyo juicio tramita por la secretaría número 18, a Buenos Aires, junio 23 de 1931. — Doctor Jorge Suárez Videla, secretario. v. 12/8/31.

Por disposición del señor juez doctor R. Ramos Oneto, llámase por treinta días a los herederos y acreedores de don RAUL R. PECORARO, cuyo juicio tramita por la secretaría número 24, a Buenos Aires, julio 8 de 1931. — Joaquín J. Darquier, secretario. v. 16/8/31.

Por disposición del señor juez de 1.ª instancia en lo civil doctor Jorge Figueroa Alcorta, (secretaría 42), llámase durante treinta días a los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don RAFAEL SANTELMO, Buenos Aires, 10 de julio de 1931. Doctor Domingo N. Grandoli, secretario. v. 19/8/31.

Por disposición del señor juez doctor Martín Abelenda, llámase por treinta días a los herederos y acreedores de don CARLOS FEDERICO HEINZMANN, cuyo juicio tramita por la secretaría número 14, a Buenos Aires, julio 13 de 1931. — Doctor Eduardo Rojas, secretario. v. 22/8/31.

Por disposición del señor juez doctor Rafael D. Mantilla, llámase por treinta días a herederos y acreedores de PEDRO PIERRE CHAMBRILLON, cuyo juicio sucesorio tramita por la secretaría número 43, a Buenos Aires, septiembre 13 de 1930. — Manuel C. Olmos, secretario. v. 26/8/31.

Por disposición del señor juez doctor Rodolfo Ramos Oneto, llámase por treinta días a los herederos y acreedores de JUAN BERTOLOTI DE FILIPPI, cuyo juicio sucesorio tramita por la secretaría número 21, a Buenos Aires, julio 20 de 1931. — Dr. Federico Luis Trujillo, secretario. v. 28/8/31.

GUIA DE "LA VANGUARDIA"

ASOCIACIONES

A SOCIAION OBRERA DE SOCORROS Mutuos. Secretaría, Saavedra 450, Buenos Aires. — Sea precursor y hágase socio, mediante una cuota mensual, para disponer de servicios médicos, medicinas, sanatorio, aparatos ortopédicos, masajes, etc.

ELECTRICIDAD Y MECANICA

PABLO J. B. PIZZO. TALLER DE bobinajes y electromecano. Precios sin competencia. Perú 578 a 680. U. T. 2277 Avenida (33), U. Telefónica 6977 Avenida (33).

ENCERADO DE PISOS

LA PAZ — ENCERO BRILLANTE toda clase de pisos y coques a \$ 1 y 2 por pieza, materiales especiales y trabajo esmerado, limpio casa y negocios muy barato, rasqueteados vieja dejándola nueva. Llame al 1012, Mayo. — Venezuela 1568. — F. Cid y hermanos. v. 27/8/31.

REVISTAS

"EL AVE DEL PARAISO" REVISTA mensual de dibujos y bordados. Formato 110x14. Año \$ 3; seis meses, \$ 1.80; suelto, \$ 0.30. Corresponsales: Primer premio medalla de oro 1927-1928. Gran premio exposición Iberoamericana de Sevilla 1928-1929. 721 Entre Rios, 721. U. T. 33 Mayo 3369. Buenos Aires.

MASAJISTA

AMANCIO VENCE. MASAJISTA PROFESIONAL. Araujo 1262, U. T. 713 Montadores. De 8 a 12. Las Casas 3511. De 15 a 20. — Masajes en general. Se preparan deportistas de cualquier categoría.

FARMACIAS

FARMACIA "OSIMANI", MONTES de Oca 1880, U. T. 1572 Barracas. Haga sus pedidos por teléfono, que se serán remitidos en el acto.

SASTRES

ROSARIO CARLOS VENOSA. — SASTRE. — Atiende a domicilio. — San Martín 8137 (altos). U. T. 4428.



Todo el mundo saborea la rica yerba Asunción

"Una bendición de la naturaleza"

Domingo Barthe S. A.



Lux Charpentier MEXICO 1302

TRAJES en brines azules y de colores para todos los oficios. ESPECIALIDAD en Ropa de trabajo y para el CAMPO

Enviamos catálogo y muestras gratis

Maynard & Fèvre

Sucursales de LOUIS POT Y MAYNARD

Todo pedido de catálogo es atendido de inmediato; por consiguiente, el no es recibido por el interesado en seguida, sírvase solicitarlo nuevamente.



PERRAMUS INGLESES Legítimos

Si Vd. examina detenidamente nuestros afamados PERRAMUS, notará a simple vista que son bien distintos a los demás.

ABRIGO e IMPERMEABLE

DE PURA LANA IMPERMEABILIZADA

Elegantes modelos en los colores más distinguidos

Precio "THE BRITANNIA"

\$ 85

Sin exageración son los mismos que otras casas venden a \$ 150 y \$ 160.

Interior; Soliciten muestras

Acordamos Créditos

THE BRITANNIA

EL PALACIO DE LA GOMA

C. Pellegrini 68... Sucursal: San Martín 588

ESPECTACULOS

TEATROS

COLON. — Compañía lírica oficial. —

ODEON. — Compañía Lola Membrives. — Hoy, a las 17.30: Concierto de Rubinstein. A las 21.30: El avaro.

NACIONAL. — Compañía P. Caravall. — Hoy, a las 18.15, a las 21.15 y a las 23.15: Carabelos surtidos. A las 22.15: Gallego lindo. Plata, \$ 1.20 por sección.

SAN MARTIN. — Cia. de comedias. — Hoy, a las 21.30: Estreno de: Raquel. Plata, \$ 2.50.

BUENOS AIRES. — Comedias y sainetes. — Hoy, a las 18.30 y 22.15: Hay bronca en Martín García; a las 21 y 23.30: Las cosas que aquí se ven ni los diablos las pensaron. Plata, \$ 1.

SMART. — Compañía Enrique Muñoz. — Hoy, a las 18.30 y 22.30: El diablo dentro de mí; a las 21.15: El diablo dentro de mí (también); a las 22.15: Estreno: Caminata. Plata, \$ 1.20.

COMEDIA. — Compañía Olinda Bosán.

APOLLO. — Cia. César y Pepe Ratti. — Hoy, a las 18.30 y 22.15: La flor Azteca provisional; a las 21.15: El gran millonario político; a las 22.15: El barullo del turco. Plata, \$ 1.20.

AVENIDA. — Cia. española de comedias. — Hoy, a las 18.30 y 22.15: Rositas de oro; a las 21.15: ¿Quién te quiere a tí? Plata, \$ 2.50.

ARGENTINO. — Compañía Paravieini. — Hoy, a las 21.30: Incubadora de niños y a las 22 horas, estreno: De atormento a comisario. Plata, \$ 2.50.

MAYO. — Cia. española de zarzuela. — Hoy, a las 18.15: La Soto (N. Parra). Plata, \$ 1.50; a las 21.15: Gigantes y cabezudos. Plata, \$ 1; a las 22.15: La castañuela. Plata, \$ 2.

POLITEAMA. — Compañía Lea Candini. — Hoy, a las 21.15: La princesa del desierto. Plata, \$ 3.

COMICO. — Compañía de revistas. — Hoy, a las 18.30, 21.15 y 23.15: La ciudad triste y pelada; a las 22.15: Aventuras de una criolla. Plata, \$ 1.20.

CASINO. — Maipú 336 — Cia. de Revistas. — Hoy, debut a las 22.15: De enero a enero. Uruburu en candelero y a las 23.15: El sujeto del pelo. Plata, \$ 1 por sec. Entrada general \$ 0.50.

LICEO. — Compañía Singerman-Olarrá. — Hoy, a las 18: Papá y mamá. Plata, pesos 1.50; a las 22: Tu mandas. Plata, pesos 2.

ATENELO. — Compañía Eva Franco. — Hoy, a las 18: Juana Tenorio. Plata, \$ 2; a las 22: Alegría. Plata, \$ 3.

VARIEDADES. — Cia. Felipe Panigazzi. — Hoy, a las 18.15 y 22.15: El último buda; a las 21.15: Pasará, pasará; a las 23.15: El Variedades está que arde. Noche función popular completa, \$ 1.

5 de agosto debut de la compañía Leopoldo y Tomás Simari.

GENERAL MITRE. — Triunvirato 726. — Compañía nacional, María Luisa Notari.

LOS PRECIOS

CAMBIOS TELEGRAFICOS

Ayer se cotizaron los cambios de moneda extranjera a los siguientes equivalentes en moneda nacional:

100 dólares	337.84
100 pesetas	30.75
100 francos	17.69
100 libras	16.40
1 libra esterlina	33.25
100 francos franceses	65.87
100 francos suizos	136.30
100 florines	80.24
100 reichsmarks	47.18
100 belgas	156.82
100 pesos uruguayos	156.82

DEPRECIACION DE NUESTRO SIGNO MONETARIO

De acuerdo con estas cotizaciones el peso argentino tenía ayer una depreciación con relación al dólar, de 30.43 por ciento, siendo su valor real de pesos 0.3051 oro, en vez de los 44 centavos que tenía el signo que figura en la ley de conversión.

VALOR DE LAS MONEDAS EXTRANJERAS

Al clausurar ayer sus operaciones, el Banco de la Nación vendía y compraba a los siguientes precios:

Compra	Venta
(en \$ min.)	(en \$ min.)
Alemania, 100 reichsmarks	73.00
Austria, 100 schillings	44.30
Belgica, 100 francos	3.90
Bolivia, 100 pesos	98.50
Brasil, 100.000 reis	22.50
Canadá, 100 dólares	324.00
Checoslovaquia, 100 cor.	9.50
Chile, 100 pesos	36.20
Dinamarca, 100 coronas	86.50
España, 100 pesetas	20.80
Francia, 100 francos	32.10
Holanda, 100 guilden	13.10
Inglaterra, 1 libra esterlina	13.10
Italia, 100 liras	17.35
Japón, 100 yens	155.00
Noruega, 100 coronas	85.50
Paraguay, 100 pesos	8.20
Perú, 100 libras	7.80
Polonia, 100 zlotys	35.50
Portugal, 100 escudos	14.30
Rumania, 100 lei	1.70
Suecia, 100 coronas	86.50
Suiza, 100 francos	63.60
Uruguay, 100 pesos	151.00
Yugoslavia, 100 dinars	5.45

matográficas sonoras y parlantes. Todos los días estruendo. Precios populares.

AVELLANEDA. — Avellaneda 2671. Hoy, La hora feliz; una fiesta excepcional. Cita trágica.

DEVOTO. — Nueva York, número 3314. Hoy, grandes estruendos sonoros y parlantes, a precios populares.

ELECTRIC PALACE. — Lavalle 836. Hoy, a las 14: Vida alegre; a las 15 y 21: Variedades sonoras y parlantes; a las 17 y 20 y 21.30: Estreno: El profesor de la casa No. 13. Plata, \$ 1.

FEMINA. — Paraná 426. Selectos films. Hoy, continuado de 11 a 24: Mariposas del deseo; La pupila de la casa No. 13. Plata, \$ 1.

CRISTAL PALACE. — Corrientes 1559. Todos los días, tarde y noche, estruendos cinematográficos. Precios populares.

ETOILE PALACE. — Corrientes 2777.

ELITE. — Cabildo 3241. U. T. 70-8566.

ATENAS. — Rivadavia 3199. Nueva empresa. La sala familiar más popular del barrio. Todos los días matineo a las 14 y noche, a las 21. Tarde o noche, \$ 0.40. Los domingos, tarde o noche, 0.50.

BIJOU. — Pueyrredón número 965.

MODERNO. — Boedo número 937.

ESTRELLA. — Calle Cabildo 3943. Hoy, tarde y noche, estruendos cinematográficos sonoros y parlantes. Todos los días cambio de programa. Precios populares.

SAVEDRA. — Cabildo número 3916. Hoy, estrenos de grandes películas cine.

ELITE. — Cabildo 3241. U. T. 70-8566.

ATENAS. — Rivadavia 3199. Nueva empresa. La sala familiar más popular del barrio. Todos los días matineo a las 14 y noche, a las 21. Tarde o noche, \$ 0.40. Los domingos, tarde o noche, 0.50.

BIJOU. — Pueyrredón número 965.

MODERNO. — Boedo número 937.

ESTRELLA. — Calle Cabildo 3943. Hoy, tarde y noche, estruendos cinematográficos sonoros y parlantes. Todos los días cambio de programa. Precios populares.

SAVEDRA. — Cabildo número 3916. Hoy, estrenos de grandes películas cine.

ELITE. — Cabildo 3241. U. T. 70-8566.

ATENAS. — Rivadavia 3199. Nueva empresa. La sala familiar más popular del barrio. Todos los días matineo a las 14 y noche, a las 21. Tarde o noche, \$ 0.40. Los domingos, tarde o noche, 0.50.

BIJOU. — Pueyrredón número 965.

MODERNO. — Boedo número 937.

ESTRELLA. — Calle Cabildo 3943. Hoy, tarde y noche, estruendos cinematográficos sonoros y parlantes. Todos los días cambio de programa. Precios populares.

SAVEDRA. — Cabildo número 3916. Hoy, estrenos de grandes películas cine.

ELITE. — Cabildo 3241. U. T. 70-8566.

ATENAS. — Rivadavia 3199. Nueva empresa. La sala familiar más popular del barrio. Todos los días matineo a las 14 y noche, a las 21. Tarde o noche, \$ 0.40. Los domingos, tarde o noche, 0.50.

BIJOU. — Pueyrredón número 965.

MODERNO. — Boedo número 937.

ESTRELLA. — Calle Cabildo 3943. Hoy, tarde y noche, estruendos cinematográficos sonoros y parlantes. Todos los días cambio de programa. Precios populares.

SAVEDRA. — Cabildo número 3916. Hoy, estrenos de grandes películas cine.

ELITE. — Cabildo 3241. U. T. 70-8566.

ATENAS. — Rivadavia 3199. Nueva empresa. La sala familiar más popular del barrio. Todos los días matineo a las 14 y noche, a las 21. Tarde o noche, \$ 0.40. Los domingos, tarde o noche, 0.50.

BIJOU. — Pueyrredón número 965.

MODERNO. — Boedo número 937.

ESTRELLA. — Calle Cabildo 3943. Hoy, tarde y noche, estruendos cinematográficos sonoros y parlantes. Todos los días cambio de programa. Precios populares.

SAVEDRA. — Cabildo número 3916. Hoy, estrenos de grandes películas cine.

ELITE. — Cabildo 3241. U. T. 70-8566.

ATENAS. — Rivadavia 3199. Nueva empresa. La sala familiar más popular del barrio. Todos los días matineo a las 14 y noche, a las 21. Tarde o noche, \$ 0.40. Los domingos, tarde o noche, 0.50.

BIJOU. — Pueyrredón número 965.

MODERNO. — Boedo número 937.

ESTRELLA. — Calle Cabildo 3943. Hoy, tarde y noche, estruendos cinematográficos sonoros y parlantes. Todos los días cambio de programa. Precios populares.

SAVEDRA. — Cabildo número 3916. Hoy, estrenos de grandes películas cine.

ELITE. — Cabildo 3241. U. T. 70-8566.

ATENAS. — Rivadavia 3199. Nueva empresa. La sala familiar más popular del barrio. Todos los días matineo a las 14 y noche, a las 21. Tarde o noche, \$ 0.40. Los domingos, tarde o noche, 0.50.

BIJOU. — Pueyrredón número 965.

MODERNO. — Boedo número 937.

ESTRELLA. — Calle Cabildo 3943. Hoy, tarde y noche, estruendos cinematográficos sonoros y parlantes. Todos los días cambio de programa. Precios populares.

SAVEDRA. — Cabildo número 3916. Hoy, estrenos de grandes películas cine.

ELITE. — Cabildo 3241. U. T. 70-8566.

ATENAS. — Rivadavia 3199. Nueva empresa. La sala familiar más popular del barrio. Todos los días matineo a las 14 y noche, a las 21. Tarde o noche, \$ 0.40. Los domingos, tarde o noche, 0.50.

BIJOU. — Pueyrredón número 965.

MODERNO. — Boedo número 937.

ESTRELLA. — Calle Cabildo 3943. Hoy, tarde y noche, estruendos cinematográficos sonoros y parlantes. Todos los días cambio de programa. Precios populares.

SAVEDRA. — Cabildo número 3916. Hoy, estrenos de grandes películas cine.

ELITE. — Cabildo 3241. U. T. 70-8566.

ATENAS. — Rivadavia 3199. Nueva empresa. La sala familiar más popular del barrio. Todos los días matineo a las 14 y noche, a las 21. Tarde o noche, \$ 0.40. Los domingos, tarde o noche, 0.50.

BIJOU. — Pueyrredón número 965.

MODERNO. — Boedo número 937.

ESTRELLA. — Calle Cabildo 3943. Hoy, tarde y noche, estruendos cinematográficos sonoros y parlantes. Todos los días cambio de programa. Precios populares.

SAVEDRA. — Cabildo número 3916. Hoy, estrenos de grandes películas cine.

ELITE. — Cabildo 3241. U. T. 70-8566.

ATENAS. — Rivadavia 3199. Nueva empresa. La sala familiar más popular del barrio. Todos los días matineo a las 14 y noche, a las 21. Tarde o noche, \$ 0.40. Los domingos, tarde o noche, 0.50.

BIJOU. — Pueyrredón número 965.

MODERNO. — Boedo número 937.

ESTRELLA. — Calle Cabildo 3943. Hoy, tarde y noche, estruendos cinematográficos sonoros y parlantes. Todos los días cambio de programa. Precios populares.

SAVEDRA. — Cabildo número 3916. Hoy, estrenos de grandes películas cine.

ELITE. — Cabildo 3241. U. T. 70-8566.

ATENAS. — Rivadavia 3199. Nueva empresa. La sala familiar más popular del barrio. Todos los días matineo a las 14 y noche, a las 21. Tarde o noche, \$ 0.40. Los domingos, tarde o noche, 0.50.

BIJOU. — Pueyrredón número 965.

MODERNO. — Boedo número 937.

ESTRELLA. — Calle Cabildo 3943. Hoy, tarde y noche, estruendos cinematográficos sonoros y parlantes. Todos los días cambio de programa. Precios populares.

SAVEDRA. — Cabildo número 3916. Hoy, estrenos de grandes películas cine.

ELITE. — Cabildo 3241. U. T. 70-8566.

ATENAS. — Rivadavia 3199. Nueva empresa. La sala familiar más popular del barrio. Todos los días matineo a las 14 y noche, a las 21. Tarde o noche, \$ 0.40. Los domingos, tarde o noche, 0.50.

BIJOU. — Pueyrredón número 965.

MODERNO. — Boedo número 937.

ESTRELLA. — Calle Cabildo 3943. Hoy, tarde y noche, estruendos cinematográficos sonoros y parlantes. Todos los días cambio de programa. Precios populares.

SAVEDRA. — Cabildo número 3916. Hoy, estrenos de grandes películas cine.

ELITE. — Cabildo 3241. U. T. 70-8566.

ATENAS. — Rivadavia 3199. Nueva empresa. La sala familiar más popular del barrio. Todos los días matineo a las 14 y noche, a las 21. Tarde o noche, \$ 0.40. Los domingos, tarde o noche, 0.50.

BIJOU. — Pueyrredón número 965.

MODERNO. — Boedo número 937.

ESTRELLA. — Calle Cabildo 3943. Hoy, tarde y noche, estruendos cinematográficos sonoros y parlantes. Todos los días cambio de programa. Precios populares.

SAVEDRA. — Cabildo número 3916. Hoy, estrenos de grandes películas cine.

ELITE. — Cabildo 3241. U. T. 70-8566.

ATENAS. — Rivadavia 3199. Nueva empresa. La sala familiar más popular del barrio. Todos los días matineo a las 14 y noche, a las 21. Tarde o noche, \$ 0.40. Los domingos, tarde o noche, 0.50.

BIJOU. — Pueyrredón número 965.

MODERNO. — Boedo número 937.

ESTRELLA. — Calle Cabildo 3943. Hoy, tarde y noche, estruendos cinematográficos sonoros y parlantes. Todos los días cambio de programa. Precios populares.

SAVEDRA. — Cabildo número 3916. Hoy, estrenos de grandes películas cine.

ELITE. — Cabildo 3241. U. T. 70-8566.

ATENAS. — Rivadavia 3199. Nueva empresa. La sala familiar más popular del barrio. Todos los días matineo a las 14 y noche, a las 21. Tarde o noche, \$ 0.40. Los domingos, tarde o noche, 0.50.

BIJOU. — Pueyrredón número 965.

MODERNO. — Boedo número 937.

ESTRELLA. — Calle Cabildo 3943. Hoy, tarde y noche, estruendos cinematográficos sonoros y parlantes. Todos los días cambio de programa. Precios populares.

SAVEDRA. — Cabildo número 3916. Hoy, estrenos de grandes películas cine.

ELITE. — Cabildo 3241. U. T. 70-8566.

ATENAS. — Rivadavia 3199. Nueva empresa. La sala familiar más popular del barrio. Todos los días matineo a las 14 y noche, a las 21. Tarde o noche, \$ 0.40. Los domingos, tarde o noche, 0.50.

BIJOU. — Pueyrredón número 965.

MODERNO. — Boedo número 937.

ESTRELLA. — Calle Cabildo 3943. Hoy, tarde y noche, estruendos cinematográficos sonoros y parlantes. Todos los días cambio de programa. Precios populares.

SAVEDRA. — Cabildo número 3916. Hoy, estrenos de grandes películas cine.

ELITE. — Cabildo 3241. U. T. 70-8566.

ATENAS. — Rivadavia 3199. Nueva empresa. La sala familiar más popular del barrio. Todos los días matineo a las 14 y noche, a las 21. Tarde o noche, \$ 0.40. Los domingos, tarde o noche, 0.50.

BIJOU. — Pueyrredón número 965.

MODERNO. — Boedo número 937.

ESTRELLA. — Calle Cabildo 3943. Hoy, tarde y noche, estruendos cinematográficos sonoros y parlantes. Todos los días cambio de programa. Precios populares.

SAVEDRA. — Cabildo número 3916. Hoy, estrenos de grandes películas cine.

ELITE. — Cabildo 3241. U. T. 70-8566.

ATENAS. — Rivadavia 3199. Nueva empresa. La sala familiar más popular del barrio. Todos los días matineo a las 14 y noche, a las 21. Tarde o noche, \$ 0.40. Los domingos, tarde o noche, 0.50.

BIJOU. — Pueyrredón número 965.

MODERNO. — Boedo número 937.

ESTRELLA. — Calle Cabildo 3943. Hoy, tarde y noche, estruendos cinematográficos sonoros y parlantes. Todos los días cambio de programa. Precios populares.

SAVEDRA. — Cabildo número 3916. Hoy, estrenos de grandes películas cine.

ELITE. — Cabildo 3241. U. T. 70-8566.

ATENAS. — Rivadavia 3199. Nueva empresa. La sala familiar más popular del barrio. Todos los días matineo a las 14 y noche, a las 21. Tarde o noche, \$ 0.40. Los domingos, tarde o noche, 0.50.

BIJOU. — Pueyrredón número 965.

MODERNO. — Boedo número 937.

ESTRELLA. — Calle Cabildo 3943. Hoy, tarde y noche, estruendos cinematográficos sonoros y parlantes. Todos los días cambio de programa. Precios populares.

SAVEDRA. — Cabildo número 3916. Hoy, estrenos de grandes películas cine.

ELITE. — Cabildo 3241. U. T. 70-8566.

ATENAS. — Rivadavia 3199. Nueva empresa.

EL GOBIERNO PROVISIONAL ESPAÑOL HA SIDO CONFIRMADO EN SU PUESTO

Las Cortes constituyentes otorgaronle, por unanimidad, un voto de confianza

MADRID, 30. — El último orador del debate político ha sido Ortega y Gasset, quien fué escuchado rígidamente por la cámara, provocando un entusiasmo fervoroso, incluso en los catalanes, a quienes, sin embargo, dirigió un severo reproche. Ortega y Gasset hizo también poner en pie a la cámara para rendir un homenaje al ministro de la guerra, por sus reformas militares. Propugnó la elevación de los destinos políticos de España y aconsejó que se empecie por el gran plan de reformas económicas, que enriquezcan al país, haciendo posible la estructura social de España como pueblo de trabajadores. En seguida la cámara aprobó la ratificación de poderes al gobierno, entre aplausos estruendosos.

MADRID, 30. — Después de los breves discursos de media docena de los líderes de la minoría, el presidente de la asamblea, Besteiro, sorprendió a los presentes leyendo un convenio en el cual los líderes de la minoría expresaban su confianza hacia el gobierno provisional.

Besteiro pidió un voto de confianza, el cual fué concedido por aclamación y en medio de la ovación de los miembros de la asamblea.

MADRID, 30. — La moción de confianza al gobierno fué aprobada por aclamación.

DESPRENDIMIENTOS DE TIERRA E INUNDACIONES EN MEXICO

MEXICO, 30. — Se informa que han ocurrido varios desprendimientos de tierra en el campo aurífero El Tambor, Estado de Sinaloa, creyéndose que han perecido muchas personas.

Las inundaciones en el Estado de Veracruz han obligado a gran cantidad de personas a buscar refugio en las azoteas de las casas y en lo alto de las montañas.

SINTIOSE UN TEMBLOR EN SANTIAGO DE CHILE

SANTIAGO, 30. — A las 6.35, se sintió un fuerte temblor, que causó alarma. En Valparaíso se sintió también con fuerza. No hubo desgracias ni daños materiales.

DESPUES DE CRUZAR EL ATLANTICO, PANGBORN Y HERNDON ATERRIZARON EN GALES

SALIERON PARA MOSCU

LONDRES, 30. — La agencia noticiosa Exchange Telegraph anuncia que los aviadores Pangborn y Herndon descendieron en Moyle Grove, Pembrokeshire, localidad situada a unos 7 kilómetros al oeste de Cardigan, en el condado de Gales.

NUEVA YORK, 30. — En las oficinas de los aviadores Pangborn y Herndon se recibió un telegrama sin firma, fechado en Moyle Grove, Pembrokeshire, cerca de Cardigan, en Gales, redactado en la siguiente forma: "Estamos al otro lado del Atlántico. Informen a la familia".

LONDRES, 30. — Del cuartel de policía de Cardigan, condado de Cardigan, en Inglaterra occidental, anunció telefónicamente que los aviadores Pangborn y Herndon descendieron en Moyle Grove.

CARDIGAN, 30. — Los aviadores Pangborn y Herndon llegaron al Lion Hotel a las 22, y manifestaron que su aeroplano está en buenas condiciones. Después de comer con el mayor apetito se retiraron. El tiempo está sumamente nebuloso. Parece que los aviadores no sabían donde habían descendido. Se manifestaron muy contentos, pero excesivamente cansados.

Boardman y Polando batieron el record mundial de distancia

PARTIERON DE NUEVA YORK, Y EN UN SOLO VUELO LLEGARON A ESTAMBUL, CUBRIENDO UNA DISTANCIA DE 4948 MILLAS EN 47 HORAS Y 8 MINUTOS

ESTAMBUL, 30. — Los aviadores Russell Boardman y John Polando aterrizaron en el aeródromo local, a las 13.20, después de realizar un espléndido vuelo directo a través del Atlántico, desde Nueva York, de donde partieron el martes 28.

ESTAMBUL, 30. — El aeroplano de los aviadores norteamericanos Boardman y Polando, aterrizó en el aeródromo de Yechilkey, a las 13.16 horas, en medio de un sol brillante.

Dichos aviadores sostienen haber batido el record mundial de distancia en vuelo directo, cubriendo 4948 millas en 47 horas y 8 minutos.

Aterrizaron a las 13.16

ESTAMBUL, 30. — Los aviadores norteamericanos Boardman y Polando, que partieron de Nueva York el martes con intención de batir el record mundial de distancia, han aterrizado en Estambul hoy, a las 13.16 horas, llevando a cabo con todo éxito su propósito.

Dichos aviadores habían anunciado, que se proponían venir en vuelo directo hasta Estambul.

PARIS, 30. — En el aeródromo de Le Bourget se halló un sobre de gran tamaño, el cual contenía varios ejemplares de "The New York Times" y se hallaba adherido a uno de los paracaídas del "Cape Cod", avión en el cual los aviadores Russell Boardman y John Polando intentaron el raid Nueva York-Stambul y de los que no se tenían noticias.

El sobre, que se supone, habrían arrojado dichos aviadores, va dirigido al alcalde de dicha localidad.

TRATADO DE ASISTENCIA Y HOSPITALIZACION

BERLIN, 30. — El ministro argentino en esta ciudad, doctor Restelli, y ministro de Lituania, Siskauskas, firmaron hoy a mediodía un tratado por el cual se establece que ambos países signatarios ofrecerán, en caso de necesidad, libre asistencia médica y hospitalización recíproca a los ciudadanos, respectivos de las naciones por ellos representadas.

Se informa que este es el primer tratado de esta naturaleza que ha sido firmado.

EL NUEVO SISTEMA MONETARIO EN MEXICO

Retiro de fondos de los Bancos

MEXICO, 30. — La entrada en vigor del nuevo sistema monetario provocó un gran retiro de fondos de los bancos, que estuvieron todos en condiciones de integrar las sumas solicitadas.

La ley obliga a los bancos a abonar de los depósitos efectuados en oro, un 30 por ciento en oro y el resto en plata. En cuanto a los efectos comerciales y públicos serán pagados en plata, medida que ha sido criticada por algunos círculos financieros de París.

EL ESTATUTO DE CATALUÑA

BARCELONA, 30. — Continúan reuniéndose los pronunciamientos de los ayuntamientos catalanes al estatuto de Cataluña preparado para ser presentado a las Cortes Constituyentes.

Hasta ahora se han adherido al estatuto el 97 por ciento de los ayuntamientos de toda Cataluña.

Tan pronto como dicho estatuto sea refrendado por el pueblo, cuya aprobación se requiere, los representantes parlamentarios catalanes irán a Madrid para hacer entrega del mismo al gobierno central con objeto de que sea presentado a las Cortes.

Se estima posible que los diputados catalanes vayan a Madrid acompañados por el presidente de la Generalidad, Maciá, con objeto de emitir su voto en el pronunciamiento de las Cortes y fijar también ante el Parlamento la posición de la minoría catalanista de su partido.

EL JEFE DEL GABINETE FRANCES HARA UN VIAJE A BERLIN PARA ESTRECHAR RELACIONES ENTRE FRANCIA Y ALEMANIA

PARIS, 30. — El diario "Le Journal", ocupándose del anunciado viaje que Laval y Briand se proponían hacer a Berlín, con objeto de estrechar relaciones entre Francia y Alemania, confiere importancia a las conversaciones celebradas en París y en Londres, dice que el viaje se realizará durante la segunda quincena de agosto próximo, si bien la fecha exacta todavía no ha sido decidida.

Se espera que dicho viaje, que serviría para complementar las conversaciones recientes celebradas entre los ministros franceses y alemanes, contribuiría a facilitar la ayuda financiera de Francia a Alemania y a mejorar las relaciones en forma que permitan afianzar la paz.

NUEVA YORK, 30. — Se esperan tormentas para hoy o mañana y con ellas un alivio al calor que azota al país y que ha provocado aproximadamente setenta y cinco defunciones desde que comenzó la semana pasada.

El calor ha sido particularmente sofocante en el Sudeste, donde los termómetros registraron hasta 49 grados.

Además del calor, las enormes mangas de langosta han completado la destrucción de los sembrados en el Noroeste. En el Estado de Washington hubo grandes incendios de bosques, y los cultivos de maíz han quedado prácticamente arruinados en los alrededores de Aberdeen, Dakota del Sur, debido a la sequía.

Se atribuye en parte al calor la epidemia de parálisis infantil que ha estallado en la ciudad de Nueva York, donde se han producido más de 800 casos, algunos fatales. Se ha pedido a los sobrevivientes de la epidemia de 1916 que se presten a transfusiones de sangre, para tratar de combatir la actual.

POR RAZONES DE SALUD, BRIAND ABANDONA TEMPORALMENTE EL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

PARIS, 30. — Se ha celebrado una consulta de médicos para dictaminar acerca de la salud del ministro de relaciones exteriores, Briand, cuyo estado sería delicado.

Los doctores que han intervenido en la consulta, encabezados por Henri Vaquez, especialista en enfermedades del corazón, examinaron a Briand, a quien encontraron fatigado. En consecuencia le han ordenado que se tome un mes de absoluto descanso y que abandone el ministerio de relaciones exteriores lo antes posible.

Sin embargo, el diagnóstico no expresa que Briand se halle amenazado de nada que sea de inmediata gravedad.

Briand está actualmente dedicado a sostener conversaciones interministeriales con objeto de preparar nuevas sugerencias sobre la cuestión naval, las cuales serán enviadas a Roma y que según se tiene entendido estarían destinadas a reanudar las conversaciones navales francoitalianas, con objeto de llegar a un acuerdo sobre dicho problema, el cual, como se recordará, quedó pendiente de solución en marzo último al ser suspendidas las negociaciones como consecuencia de la divergencia de apreciación sobre la manera de reemplazar el tonelaje de los buques anticuados, establecido en el acuerdo naval de Londres.

Se procurará evitar el retiro de capitales

BERLIN, 30. — El canciller Brüning y el ministro de relaciones exteriores, Curtius, han sostenido largas conversaciones, suponiéndose que en las mismas se ha tratado de hallar los medios de evitar el retiro de capitales.

En los círculos bien informados se estima que el gobierno tomará en breve medidas radicales para poner fin al alarmante éxodo de créditos, así como que en caso necesario, las autoridades no vacilarán en declarar la moratoria, ya sea parcial o total, en lo que respecta a pagos al extranjero.

Sábese que nuevos decretos de ley serán avalados por el Banco de Alemania, con objeto de que se intensifique la circulación de cheques, los que serán avalados por el Banco de Garantías o por el Banco de Descuentos.

El gobierno del Reich suscribió 30.000.000 de marcos del capital del Banco de Garantías y Aceptaciones.

Control en la economía nacional

BERLIN, 30. — Después de un detenido examen del problema financiero actual, parece que el gobierno está definitivamente decidido a ejercer un estricto control en la economía nacional.

Con este objeto, se crearán dos comités especiales, cuyos titulares estarían provistos de poderes especiales que les autorizarían a intervenir en las empresas privadas que están sujetas a su jurisdicción.

INTENTOSE ASESINAR A CHIANG-KAI-SHEK

EN SHANGHAI Y HANKOW FUE PROCLAMADA LA LEY MARCIAL

NANKIN, 30. — En circunstancias en que pasaba por Nan Chang, el presidente del gobierno nacional, mariscal Chiang-Kai-Shek, fué víctima de una tentativa de asesinato.

Efectivamente, en Nan Chang, cuartel general de las fuerzas nacionalistas, fueron hechos varios disparos contra su escolta, no resultando ningún herido.

Fueron detenidos tres sospechosos, quienes habrían confesado haber sido enviados por el gobierno de Cantón para asesinar a Chiang-Kai-Shek. Se cree que estos sospechosos fueron fusilados.

Con el objeto de proteger al presidente, se adoptaron extraordinarias medidas.

SHANGHAI, 30. — El gobierno nacionalista ha proclamado la ley marcial en las ciudades de Shanghai y de Hankow, a causa de la situación militar.

La ley marcial ha sido decretada por un periodo de tres días.



CHIANG-KAI-SHEK

Montero no quiere ser presidente de Chile

Arturo Alessandri ha ofrecido su cooperación al gobierno

SANTIAGO DE CHILE, 30. — Montero declaró que le es imposible aceptar el ofrecimiento hecho por los comités cívicos para presentarlo a él como candidato a la presidencia, agregando que piensa abandonar la vida pública al terminarse la vicepresidencia que él ocupa.

Dijo que aceptó el cargo puramente para la obra transitoria de dirigir al país hacia el retorno al verdadero gobierno popular, y que por lo tanto él no es candidato a la presidencia.

El problema financiero

SANTIAGO DE CHILE, 30. — Al mismo tiempo que el programa financiero del Gobierno se halla próximo a su término, la mayoría de los proyectos se encuentran virtualmente aprobados por el Congreso, lo que es el primer signo tangible de la intensa actividad que ahora desarrolla, en comparación con la poca que ha realizado en los últimos seis meses.

Actitud de Alessandri

Montero ha recibido una carta del ex presidente D. Arturo Alessandri, enviada desde Buenos Aires, anunciando su intención de dar al Gobierno su más amplia cooperación, agregando su deseo de no inmiscuirse en política. La carta causó una impresión favorable, siendo aplaudido su gesto de espíritu amistoso.

Los estudiantes y la política

SANTIAGO, 30. — El presidente en ejercicio, Juan Esteban Montero, ha rechazado aceptar la candidatura presidencial que le había ofrecido el partido Cívico, formado a base de estudiantes, cuya proclamación debía verificarse mañana, a las 18.

Mientras tanto, el presidente de la Federación de Estudiantes, ha declarado que no se aceptará la presentación de las candidaturas para presidente.

dente de Ladislao Errazuriz o Arturo Alessandri.

Los carabineros reiniciaron sus tareas

Los carabineros recibieron orden de hacerse cargo de sus deberes hoy por primera vez desde que Ibáñez abandonó el país. Los líderes cívicos pidieron al público que se mirara a ellos para dárles la bienvenida, solicitando se olvidara de los últimos acontecimientos.

Los estudiantes que dirigieron el tráfico, ayudarán por un día más a los carabineros, con el fin de asegurarse un buen tratamiento por parte del público.

Fueron refutadas las declaraciones de Ibáñez

SANTIAGO, 30. — En la sesión efectuada por la Cámara de diputados, el miembro de la misma, Bravo, refiriéndose a las declaraciones formuladas en Buenos Aires por el general Ibáñez, dijo que el presidente junto con el permiso para ausentarse del país, dejó también hecha la renuncia, y sostuvo que no pudo ignorar la denegación del permiso, pues el voto se aprobó a las 21, y el presidente se ausentó a las 4 del día siguiente, afirmando finalmente que se había fugado perseguido por la opinión pública.

Se investigará la administración del diario ex-oficialista

SANTIAGO, 30. — El ministro de justicia está empeñado en el estudio de todo lo relacionado con la empresa del diario "La Nación". Después enviará los antecedentes a la justicia ordinaria, para que proceda a castigar a los culpables de las defraudaciones y malversaciones del gobierno.

Renace la normalidad

SANTIAGO, 30. — La mañana de hoy ha transcurrido prácticamente sin que se produjeran incidentes.

El movimiento es escaso y nada notable se destaca salvo el hecho de que han vuelto a aparecer en público unos pocos carabineros que patrullan por la ciudad.

Los estudiantes están dirigiendo en parte el tráfico todavía y cooperan también con los carabineros acompañándolos para impedir que se produzcan desórdenes.

La situación política se considera normalizada en todo el país, salvo naturalmente lo que se relaciona con el probable candidato a la presidencia, en vista de que el vicepresidente Montero rehúsa aceptar su candidatura pues considera que su deber es solamente el de ser vicepresidente.

El actual congreso no representa la voluntad popular

SANTIAGO, 30. — La asamblea de propaganda conservadora ha aprobado un voto por el cual se declara que el actual congreso no representa la voluntad popular.

La resolución agrega que la asamblea anhela que deuto de las normas constitucionales se arbitren los medios legales necesarios para proceder a la realización de nuevas elecciones que reflejen el sentir verdadero del país.

LLEGO A SU BASE EL DIRIGIBLE CONDE ZEPPELIN

EL MARTES POR LA TARDE PASO POR EL POLO NORTE

BERLIN, 30. — El dirigible Conde Zeppelin aterrizó en el aeródromo de Tempelhof a las 18.37 de hoy, después de regresar de su viaje a las regiones polares.

LONDRES, 30. — El "Daily Herald" publica hoy una información sobre el vuelo, que acaba de realizar por las regiones polares el dirigible Conde Zeppelin, en la cual dice que dicha aeronave llegó al Polo Norte el martes por la tarde.

MOSCU, 30. — El dirigible Conde Zeppelin que ha estado volando sobre los mares polares, pasó por Leningrado a las 6 de hoy, siguiendo viaje hacia Berlín.

BERLIN, 30. — El dirigible Conde Zeppelin, que se encuentra en viaje de regreso a Alemania, después de haber volado por los mares polares, ha comunicado que a las 12.40 de hoy pasó por Königsberg y que espera llegar al aeródromo de Tempelhof a las 19.

LENINGRADO, 30. — El dirigible Conde Zeppelin voló sobre esta ciudad a las 5.40 y al pasar por el aeródromo arrojó un paracaídas conteniendo un mensaje firmado por el comandante de la aeronave, doctor Eckener, y por el señor Samoilovitch, en el que anunciaban que a consecuencia de las malas condiciones atmosféricas reinantes el dirigible no aterrizaría y por consiguiente continuaría vuelo hacia el sur, porque el fuerte viento de tempestad que sopla en esos momentos constituía un peligro para la seguridad de la aeronave.

De acuerdo con este mensaje, el Conde Zeppelin continuó su vuelo rumbo al sur.

BERLIN, 30. — El dirigible Conde Zeppelin, llegado hoy al atardecer a esta, prosiguió viaje hacia Friedrichshafen a las 19.43.